

MAGYAR BÁNYÁSZLAP

Hungarian Miners' Journal



THE HUNGARIAN MINERS JOURNAL HAS MORE SUBSCRIBERS THAN ANY OTHER THREE HUNGARIAN WEEKLIES IN THE UNITED STATES

THE HUNGARIAN MINERS JOURNAL VISITS MORE THAN ELEVEN HUNDRED MINING CAMPS AND MORE THAN FOURTEEN THOUSAND HOMES

VOLUME XXXIV. ÉVFOLYAM

DETROIT, MICH. — PITTSBURGH, PA.

1947. ÁPRILIS 17

NUMBER 16. SZAM

MAGYARORSZÁG NÁCI IGA ALATT

(Folytatás.)

A tanácskozás hosszú ideig tartott — a tisztihóherók hangosan vitakoztak és így a folyosón is hallhattak vitáikból. Ezuttal is főleg Hajnászkóy hangoskodott az elen, hogy Bajcsy Zsilinszky Endre mentelmi jogát tekintetbe vegyék. Dominich és bírótársai mégis amellett szavaztak, hogy — Bajcsy Zsilinszky Endre bűnügyét különítsék el a többiekétől — és kérjék ki őt a képviselőháztól.

De a képviselőház — már nem Budapesten volt, hanem valahol Sopronban. A Szálasi korszak vége felé tartottak. A kormánnyal együtt a képviselő urak is jó-nak látták már elmenekülni abból a fővárosból, mely romhalmazzá kezdett válni és ahol pokol volt az élet.

A tisztihóherók bírósága külön futárt küldött Sopronba, hogy kikérjék Bajcsy Zsilinszky Endrét, betart-sák a törvényt — és halálba küldése egészen szabályos legyen.

Erre Dominich fő-hóher, — mint már említettem — igen nagy súlyt helyezett.

LVII.

Bajcsy Zsilinszky ügyét tehát elkülönítették a tisztihóherók a lefogott hazájukat mentő katonatisztek ügyétől. Azoknak az ügyét tovább tárgyalta. Azokat mennél előbb akasztófára akarták juttatni. Ezek az elvetemült tisztibanditák tudták, hogy idejük nagyon is lejáróban, hogy órák kérdése, amikor futniok kell Budáról, az oroszok körülveszik a várost.

Sietettek, mert az volt a parancsuk, hogy a kiváló embereket el kell itélniük. Az ügyész elmondta a tisztek ellen vádbeszédét, allg figyelték a bírák. Azok szereték volna már előre eltökélt, illetőleg megrendelt ítéleteiket felolvasni, hogy kivégezzék kiváló tisztársaikat — és ok írhaikat mentendő elszókhessenek bálványaik után.

Az ügyész után a védőügyvédek beszélték és igazolni akarták a vádak képtelenségét — de ez a bírakat épen ugy nem érdekelt, mint az ügyész beszéde.

Mikor az utolsó bíró is elmondta védőbeszédét a tisztihóherók "tanácskozására" vonultak vissza, hogy elhites-sék, hogy akkor hozták volna az ítéletet. Aztán kihirdet-ték azt:

"A magyar királyi honvédezerkar főnökeinek bírósága 1944. december 6-án, 7-én és 8-án megtartott rög-tönítelő tárgyalás alapján hozott ítéletével hűtlenség büntette miatt kötéllal végrehajtandó halálbüntetésre ítélte Kiss János ny. áll. altábornagyot, Nagy Jenő ezredest, Almásy Pál hadiműszaki tőzskari alezredest, Dr. Tartsay Vilmos ny. á. vk. századost, Révay Kálmán ny. á. századost és Makay Miklós polgári egyént.

"Nevezettek azt a bűncselekményt követték el, hogy ez év november havában az őrizetben levő Bajcsy Zsilinszky Endre országgyűlési képviselő és a szükséges levő Tildy Zoltán vezetése alatt álló Ellenállási (Felszabadi-tási) Mozgalom és a Magyar Front néven szereplő szervezkedésben részt vettek, mely szervezkedésnek célkitűzése a törvényes kormány és államfő eltávolítása, a harcoló magyar hadsereg és szövetséges német haderők harciszlelemének megtörése, gyengítése és hadászati intézkedéseinek megakadályozása mellett az ellenséges szovjetorosz haderő által esetleg megszállás alá kerülő területeknek és lakosságnak erre a célra való előkészítése volt. Különösen kiemelkedő részt vállalt ebben a mozgalomban vitéz Kiss János ny. á. altábornagy, aki a mozgalom katonai vonalán a vezetői szerepet betöltve, törzskarát megalakította, Nagy Jenő ezredest, aki a mozgalom vezérkari főnökeként tevékenykedett, végül Dr. Tartsay Vilmos ny. á. vk. százados, aki a katona vonal személygyűjtő, elosztó és írá-nyító közege volt.

(Folytatón.)

Miért fujt John L. Lewis takarodót?

A KERÜLETI ELNÖKÖK IJESZTŐ JELENTÉSEI. — ELSŐ IZBEN FORDULT ELŐ, HOGY A KERÜLETI ELNÖKÖK KÖZÜL — SZEMBEHELYEZKEDTEK VELE. — A SZEMBEHELYEZKEDŐ KERÜLETI ELNÖKÖK A BÁNYÁSZOK ZUGOLÓDÁSÁRA HIVATKOZTAK. — ATTÓL IS TARTOTT, HOGY A BÍRÓSÁG ÁLTAL MÉG VISSZA NEM FIZETETT ÖSSZEG IS VESZENDŐBE MEGY, HA TOVÁBB FOLYTATJÁK A "BIZTONSÁGI SZTRAJK"-OT

A United Mine Workers of America elnöke szombaton déltben a biztonsági sztrájkknak váratlanul takarodót fujt. Pontosan egy héttel azután, hogy kiadta parancsát, addig két bánya kivételével nem dolgozhatnak a union tagjai. A puhaszén bányákban, míg előbb szövetségi felügyelők meg nem vizsgálják azokat. Most új rendeletet adott. Az előzővel homlokegyenest ellenkezőt. Szombaton felhatalmazta a kerületi elnökeit, hogy azok is adhatnak bányamegnyitási engedélyt, ha olyan információkat kapnak egy-egy bányáról, hogy a munka nem túl veszélyes.

Az ország közvéleményét is, meg a bányászokat meglepte Mr. Lewis a szombati új rendelkezéssel. Mert egy hét előtt még azt menyődörögte, hogy senki más nem nyilvánthat bányát biztonságosnak, csak szövetségi bánya felügyelő — most meg a kerületi elnökeit anélkül hatalmazta fel bánya nyitási engedély adásra — hogy azok látnak előbb a bányát amiben a munkát megengedik.

Mi készítette a United Mine Workers of America elnökét erre a hirtelen változásra? Megpróbáljuk olvasóinknak elmondani, amint mi tudjuk ezt

A BÁNYÁSZOKNAK NEM TETSZETT A "BIZTONSÁGI" SZTRAJK

A mult szombaton adta ki John L. Lewis a puhaszén bányászoknak a parancsot, hogy két bánya kivételével csak aztán mehetnek a bányákba dolgozni, ha a szövetségi felügyelő biztonságosnak nyilvánít egy-egy bányát és megtiltotta a bányák biztonsági bizottságainak, hogy — azok véleményezhessenek bányamegnyitást.

Ez az intézkedés — nem tetszett a bányászoknak. Azok tudták, hogy — sajnos — John L. Lewis megint nem annyira a bányászok igazi érdekeiért indult csatába — mint inkább bosszuját akarja kitölteni Krug belügyminiszteren és zavart akar kelteni a széntermelésben.

A bányászok különösen Észak West Virginiában és Nyugat Pennsylvániában azon a vidéken adtak erős kifejezést nem tetszésüknek, ahol több

mint egy éve gyengén megy a munka a vasutak kocsiszolgáltatása következtében.

E vidékek bányászai azt hangoztatták, ők egyáltalán nem hajlandók John L. Lewis szeszélye után menni és ők megelégszenek a saját union biztonsági bizottságának és a bányavezetőség arra hivatott alkalmozottjának vizsgálatával — és megkezdik a munkát. A United Mine Workers of America 31-ik kerülete volt kénytelen Washingtonba elsőnek jelenteni, miszerint — a bányászok figyelmen kívül akarják hagyni John L. Lewis rendelkezését.

John L. Lewis eddig csak ahhoz volt szokva, hogy a bányászok füle mellett elmegy parancsa, ha politikai véleményükbe akart belesólni. Eddig ha sztrájkba hívta őket, azok mindig követték őt — első ízben történt, hogy — parancsa ellenére dolgozni kívántak Észak West Virginiában, Dél West Virginia némely bányaiban és Nyugat Pennsylvánia egyes vidékein a bányászok.

A 31-ik kerület után a United Mine Workers of America 3-ik kerületéből Frank Hughesnek kellett jelenteni, hogy az ő kerületében is zugolódnak a bányászok.

Dél West Virginia 29-ik kerületéből a Pocahontas mező union bizalmi emberei ugyan ilyen jelentést küldtek Beckleybe, onnan meg Washingtonba.

A 2-ik kerületből Altoonából is azt jelentették, hogy azon a tájon se nagy kedvevel maradtak otthon a bányászok.

A HET KÖZÉPERE 40%-OS VOLT A SZÉNTERMELES

A kerületi elnökök hallva a bányászok hangulatát — nem akartak azokkal szembehelezkedni. Azt mondták: a Krug belügyminiszter által veszélyesnek jelzett bányákba nem menjenek addig dolgozni, míg szövetségi felügyelő biztonságosnak nem nyilvánítja — de a John L. Lewis rendeletére zárvarmaradó bányákban — ha állami felügyelő vagy a bányászok biztonsági bizottsága és a bányavezetőség erre hivatott alkalmazottja biztonságosnak nyilvánítja a bányát — csendben visszamehetnek dolgozni. Így történt, hogy

amire eddig nem volt példa, kerületi elnökök is, akiknek kenyerre pedig John L. Lewistől függ — szembehelezkedtek vele.

Becsületesen és hűségesen jelentették a bányászok hangulatát és véleményét arról a munkaszünetről és ők maguk kérték Lewist, változtassa meg rendelkezését — mert azt a bányászok nagyon sok helyen nem hajlandók betartani.

GOLDSBOROUGH BÍRÓ IS KÖZBESZOLT

Közben a washingtoni szövetségi bíróságon is történt valami, ami John L. Lewist idegesítette. Goldsborough bíró — nem oldotta fel a union letétben levő pénzt azzal, miszerint John L. Lewis nem tartotta be a supreme court rendelkezését a sztrájkbehívással kapcsolatban — és vitatható, hogy visszajár-e ilyen körülmények között a 2,800,000 dollár a unionnak.

Két heti időre meghosszabbította az időt, amikor ebben a kérdésben dönt.

John L. Lewist nyilván izgatta ennek a hatalmas summának a sorsa — és mert tudomásul kellett vennie, hogy a bányászok sok helyen ugy sem hallgattak rá — szombaton jobbnak látta takarodót fujni — és a mult hetivel teljesen ellenkező rendelkezést kiadni.

Persze: a Krug belügyminiszter által veszélyesnek nyilvánított bányákra vonatkozóan a kerületi elnökök nem adhatnak munka felvételre engedélyeket, azokban csakis akkor lehet újra szemet termelni — ha a szövetségi felügyelő megállapította, hogy mindazon javításokat keresztül vették, amiket javasoltak és így a bánya megfelel a követelményeknek.

AZ 5-IK ÉS 17-IK KERÜLET HUSEGÉSEN KITARTOTTAK

A United Mine Workers of America központjába befutott jelentések azt mutatták, hogy a nagy széntermelő kerületekből az 5-ik és 17-ik kerületek bányászai hallgattak leginkább John L. Lewisra, mert e kerületekben termeltek április 7 és 12-ike között legkevesebb szenet.

(Folytatása a 7-ik oldalon)

A bánya kilenc új vértanuja

A bányaiparnak kilenc új vértanuja van. A Knox Coal Co. Exeter, Pa. bányájában gázrobbanás történt, mely kilenc bajtársat megölt, kilencet pedig megsebesített. Három közülük súlyosabb eset és felépülésükhez kevés a remény.

Richard Maize Pennsylvania állam bányaügyi hivatalának vezetője a szerencsétlenség hírére azonnal a helyszínre utazott, hogy megállapítsa, kit terhel a szerencsétlenségért felelősség. Szerinte a bányát 1947. január elseje óta hatszor vizsgálták és azt jelentették, hogy ott minden rendben van.

A szövetségi bányahivatal is vizsgálatot kezd az ügyben.

A vidéken ebben az évben ez már a második nagyobb katasztrófa.

A keményszénvidéken azt állítják, hogy más bányákban is újabban több helyen bukkannak gázra, ahol azelőtt nem is sejtettek ilyen.

Illinoisban munkanélküliségi segély jár a munkaszünet idején

Az állami munkaügyi hivatal megállapítása szerint Illinois állam bányászainak munkanélküliségi segély jár a munkaszünet ideje alatt. Nemcsak a Lewis által elrendelt "gyász hét"-re, hanem azontul is, mindaddig míg munkahelyeket biztonságosnak nem nyilvánítják és a munkát meg nem kezdhetik.

Samuel C. Bernstein a munkanélküliségi segély hivatal vezetője szerint megilleti ebben az

esetben a segély a bányászokat, mert valóban önhibájukon kívül nem dolgozhatnak. Nemcsak azokra a bányászokra szól a döntés, akik olyan bányákban dolgoztak, melyeket Krug belügyminiszter rendeletére tartottak zárva a gyász hét letelte után is, hanem minden más bányaúra is. És járn fog a segély mindaddig, míg a bányász munkahelyét biztonságosnak minősítve újra dolgozni nem kezdhet.

1000 dollár segély a hátramaradottaknak

A mult héten végre a bányászjóléti alap, mely most már körülbelül tizennyolc millió dollár felett rendelkezik megkezdhetette működését.

Mint tudjuk eddig azért nem működhetett, mert a union és a belügyminiszter megbízottai nem találtak egy harmadik személyt, aki a bizottság elnöke legyen.

A centraliai katasztrófa után végre ezt is megtalálták, Thomas E. Murray gyáros és nagytőkes személyében — John L. Lewis jelölte egyik olyan személynek, aki neki megfelel — és bizottság első ténykedéseként elrendelték, hogy minden bányász után, aki 1947. június 1 után vesztette életét munkája közben ezerdollár segélyt fizessenek ki a hátramaradottaknak.

Hihetőleg azonban ebben nem merő ki a bizottság működése.

Mert nemcsak azokról kellett a unionnak gondoskodni, akik a bánya szerencsétlenség következtében vesztették a nyérkeresőjüket és kerültek

rossz helyzetbe, hanem azokról a bajtársakról is, akik munkájuk közben elvesztették egészségüket és keresetképtelenek lettek ugyan — de sehol nem segélyt nem kapnak. Jaj de sok ilyen bajtárs tengeti életét a bányavidéken.

És azokról a bajtársakról se lenne szabad megfeledkezni, akik elmúltak 65 évesek lettek őket munkából és kénytelenek social security segélyen tengődni, ami kicsi és abból alig tudnak élni.

Hál Istennek a union olyan nagy összeg felett rendelkezik, hogy ebből telne az ilyen sorba került bajtársak segítése is.

MEGÖLTE A LEJÁRÓKÓ — A BÁNYA MEGNYITÁS UTÁN

A Pittsburgh Consolidated Coal Co. Jenners, Pa. bányájában Somersét közelében április 9-én, a bánya megnyitása utáni első napon Benito Policchio 53 éves bányászra kő szakadt és mire kihúzták alóla, kiszenvedett.

Csak pár tucat

naptárunk van már az 1947. évi szebbnél-szebb olvasnivalóval teli naptárunkból.

Küldessen az óhazába

Magyarország területére, mert ott ilyen tartalmas naptár semmi pénzért nem kapható és akiknek szereletteik eddig küldtek, elismerő leveleket írnak naptárunkról. Magyarországra küldve ára a postaköltséggel együtt 85 cent.

Siessen megrendelni

ha nem akar e remek naptár nélkül maradni. Ára az Egyesült Államok területére rendelve 60 cent.

MIRE GONDOLJUNK, HA LÁTJUK A PULITZER EMLÉKBÉLYEGEKET?

Korábbi lapszámunkban részletesen megírtuk, hogy az amerikai posta április 10-én, Pulitzer József, a magyarszarmazásu nagy amerikai újságíró születésének 100-ik évfordulója alkalmából 3 centes póstabélyegeket hoz forgalomba. Az emlékbélyegeken Pulitzer József arcképe van s a következő jelmondata van: "Our republic and its press will rise or fall together". Magyarul: "A mi köztársaságunk és a sajtója együtt virágzik vagy bukik el."

Ennél találébban soha senki nem fejezte ki a szabad sajtó eszméjét. Jelmondata örök igazságot fejez ki s azt minden újságnak, minden újságíróknak és minden szabadságszerető embernek magáévá kellene tennie.

A szabad sajtó s az országok szabadsága elválaszthatatlanul van egybeforva. A legutóbbi évtizedek története is mutatja, hogy ott, ahol a sajtót béklyóba verik, ahol a sajtó szabadságát megszüntetik, elbuknak az összes szabadságjogok, megszűnik a szólásszabadság, megszűnik az egyéni szabadság, zsarnoki uralom van az illető országban s az önkényuralmat előbb utóbb követi az illető ország bukása.

Láttuk ezt Németországban, ahol Hitlerék uralma egy kis csoport akaratát kényszerítette az egész német nemzetre s a sajtószabadság eltűrése által lehetlenné tett minden ellenvélemény megnyilvánítást, lehetlenné tette a nép tömegeinek tisztánlátását, felvilágosítását. Háborúba sodorta Németországot, melyet egy szörnyű bukás követett.

S nekünk amerikai magyar újságíróknak a legnagyobb részvétellel kell lennünk sorsársaink, a magyarországi újságírók iránt. Akik soha nem élvezhették azt a sajtószabadságot, amiben nekünk itt részünk volt és van békében és háborúban egyaránt.

Magyarországi sorsársaink mindig, mindig — kötött tollakkal írhattak és írhatnak.

A magyarországi sajtótörvények szigorja mindig megkötötte a tollat és mindig életveszélyes foglalkozás számomba Magyarországon újságíróknak, lapkiadónak lenni.

És főleg az volt a Horthy korszakban.

Amikor Törekly és más hírhedt tanácsok ítélkeztek az újságíró felett, ha írása nem tetszett az ügyészeknek. És ez még a kedvezőbb korszak volt.

Mert aztán jött ama másik, amikor a náci szellem pestise öntötte el a magyarországi sajtót és amikor ellenkező véleményű újságíróknak lenni — hősi meserség lett.

A magyarországi sajtó is teljesen irányított lett csakis náci érdekeket szolgálhatott 1944 márciusától.

Látjuk ezt ma a Szovjetben, ahol csak a kommunista sajtónak van létjoga, az orosz lapokban csak az jelenhet meg, amit diktátorai előírnak, a nép nagy tömegei félre vannak vezetve, meg vannak tévesztve a világ folyásáról, még a demokrácia fogalmát is meghamisítva értelmezik, nincs egyéni szabadság, nincs szólásszabadság.

Látjuk ezt ma azokban az országokban, melyet az orosz csapatok tartanak megszállva. Ott nincs szabad véleménynyilvánítás, nincs szabad sajtó és ez alól persze szülőhazánk sem kivétel. Veszett háború után jelenlévő megszálló hatalom mindenütt saját izlése szerinti szemléti sajtót irányít és mert Magyarországot a veszett háborúja után szovjet sereg szállta meg, ott persze most a kommunista sajtónak van szüretje — és irányítják a magyar állami hírgyűnköset is, az se adhat le minden hírt a magyarországi újságoknak. És a magyar újságíróknak ma újra nagyon, de nagyon kell vigyázni arra, hogy mit ír le és a kiadónak, hogy mit közölnek lapjában.

Pulitzer József, a nagy magyarszarmazásu amerikai újságíró, aki példaképpen állhat minden igaz ember előtt s akire most, a szülőhaza megpróbáltatása idején minden magyar, minden magyar újság mint egy eszményképre kell, hogy tekintsen, soha nem alkudott meg a szabadság eszméjének hirdetésében, soha nem hallgatta el az igazságot a népszerűségért, s nem hódolt be a rövidlátóknak, a visszaélések elkövetők nyomásának s megírta lapjaiban őszintén véleményét akkor is, ha az a hivatalos körök nemtetszésével találkozott.

Pulitzer József nyíltan ki mondta, hogy a szabad sajtó és a nemzet érdekei egy uton haladnak és sem a nemzet, sem a sajtó szabadság jogaiból egy hajszálnyit sem szabad elengedni, mert bármilyen veszít bármily csekélyet is szabadságából, veszteség éri a másikat is. Az ország és a sajtó együtt virágzik vagy bukik el.

Amikor a Pulitzer emlékbélyegekre tekintünk, jusson eszünkbe ez s vegyünk egy Pulitzer emlékbélyegyet, tekintünk rá napról napra, hogy mert amint az élelem kell az ember testi életének fenntartásához, úgy kell a sajtószabadság az ember szabad lelki világának létrehozásához.



(Folytatás)

Csörögi János egy év alatt annyira vitte aztán a dolgát, hogy nem ugyan régi terjedelmes házát, nem is annak a helyén, hanem kertjének kiválasztott szegletében egy kisded házacska, nagy ügyel-bajjal, melyhez egy kis adósság csinalás is járult, felépített.

Most már a kezdetén volt annak, amiről darab idő óta meggyőződést szerzett, hogy egy egész új élethez kell fognia, s hízelt az a gondolat neki, mely eszébe napoként megfordult, hogy ő nemcsak akar, hanem tud is becsületes ember életéhez hasonló életet felmutatni ez új életpályával. Szorgalmasnak, jónak, felebaráti szeretőnek kell lennie. Csak ha az Istenre gondolt, akkor sötétedett most már el kissé, mert nem hitte, hihette, hogy az is már szüntegy megbocsátott volna neki, mint felebarátai. Szerencse, hogy a templom még nem épült fel romjaiból, mert Csörögi János oda buzdítkodni még nem mert elmenni, bármily lelke szerint való kívánsága volt is ez. Gondolatjában az is megfordult, hogy mily nagy, mily szép elégtétel lenne az, ha ő megmutathatná a világnak, hogy ő egy nőt boldogítani is tud: itt nem merete még csak tovább gondolni sem. És annyiszor megfordult fejében, hogy végre elhatározta magát egy lépésre. A szerencse most is kedvezett, Csörögi János második megházasodott. S ugyancsak tanulhatott ám sokat a tiszteletes ur muzeumban az esketés perceiben, mert a tiszteletes ur ugyan előre rakta ám, hogy kell a feleségével banni egy becsületes embernek. E szavak első esküvésekor csak elrepülték füle mellett, de most becsületes szíve vére közé, ő maga pedig úgy bámszkodott, hogy mikor a szertartásnak vége volt, akkor sem eszmélt a távozásra, úgy kellett figyelmeztetni.

Csörögi János második házasságáról beszélve, annak megismerésére nem kis tanulságot nyújt mind az asszonyok külföldisége iránt, mind pedig arra nézve, hogy Csörögi János mennyi uralmat erőszakolt magára, mennyire híve maradt annak az elhatározásának, hogy becsületes ember akar lenni, s e határozat következtében mennyire jámborrrá vált természet. Soha, de soha nem gondolta volna azt valaki, hogy egy istenkáromló, örökké szitkozódó ember — vállvonogató, nembánomoz vagy legfeljebb csak az "ejnye már no" — ellenvéleménnyel bíró halandóvá váljék, hogy egy tigris, egy szörnyeteg, a papucsok legyen alattvalója.

A leány, akit Csörögi János uram új feleségül választott, se szép, se fiatal nem volt. Már réges-régen megérdemelte volna az asszonyi rangot, — pedig természete

AZ ÚR KEZE

Irta: Abonyi Lajos

kiállhatatlan volt... Zsémelt örökké, nyelve egész nap járt és még emellé a soha pihenni nem akaró hang vékony, harsányan rikácsoló hang volt... Nem kellett arra ok se, hogy ez irtózató keprelő meginduljon, járt az magától is. — Aki azt akarná, hogy meg ne örüljön, örökké dugva kellene tartani füleit. — Csörögi Jánosnak keserves sors jutott osztályrészül, — első felesége iránti durva bánásmódjáért bezeg lakolt e halálhoz hasonló bűnhődéssel, — s még emellett örökké emlékeznie kellett arra, mily remek, áldott teremtes volt az az első feleség, — most szerethetett életapasztalást magának arról, mily különbség van egy hápia és egy angyal közt. Mily ördög lehet egy asszony és mily angyal lehet.

De Csörögi János a legszebb megadott nyugalommal türt, még csak egy szitok sem jött ki a száján soha... Nagy erő, lelki erő az emberben az, mikor megfogad valamit, s e fogadáshoz minden kísértés ellenére hü akar maradni. — Még többet mondunk: mikor a sárkány legdühösebb volt, akkor is igyekezett Csörögi Jánosnak sokat, nagyon sokat kellett nyelnie... Türt, — nyelte embe... Azután csakhamar férfiasága is megálázott... Nemcsak hogy közbe-közbe egy-egy üstök-cibálás, pofonütés elegyedett, hanem még a nyújtófa is lekerült a szegről. — Ily körülmények közt hangozott a szerencsétlen jámbor ajkairól amaz általunk fentebb említett: "ejnye már no!" kiáltás is, mely azt jelentette, hogy megsokalta a dolgot. — Csörögi János ez ellenvetés határán tul, magasabb foku fellépésre a nagy világért sem vete-medett... Tudta, érezte, hogy volna bátorsága, ereje, talán még joga is, talán még magairánt való kötelessége is. — Mindegy!... Nem tette.

Még e kiváló rossz tulajdonon felül ez asszonynak más árnyoldalai is voltak. Rossz gazdaasszony volt... Hanyag, egyszersmind meg cifrázkodni szerető és amelletl onthon még is fülig szennyes, a legényekre örömet pillantató, kiknek különben épen nem tetszett. — Nem hogy szóni, varrni tudott volna, hanem sütni, főzni sem tudott becsületesen... emelletl tétlen, lusta volt, amily sebes nyelve, oly lassu a keze... Látni való volt, hogy Csörögi János úgy meg van verve, hogy azt soha, de soha ki nem heveri.

Csörögi János egyszer rémulve tapasztalta, hogy mikor felesége nyelve jár, az ő kar-izmaít oly ingerlő viselkedéségre futja át, mely valami kis ellenszegülésre nagyon biztató; kicsi hijja is volt, hogy ez óhajtsákból egy puffanó cselekedet nem lön.

(Folytatjuk.)

A postahivatal fontos értesítése a csehszlovákiai csomagok ügyében

A csehszlovákiai kormány rendeletet adott ki, mely a Csehszlovákiába küldendő szeret csomagok ügyében korlátozásokat ír elő.

Szeret csomagot Csehszlovákiába az új rendelkezés szerint legfeljebb 13 fontig lehet vámentesen küldeni s abban csakis olyan dolgokat, melyek az illető napi használatára szolgálnak, tehát ételmiszert, ifószert, szappant, ruhane-műt.

Egy csomagban nem lehet többet küldeni, mint legfeljebb 2 font kávé, 8 ounce teát, 3 és fél ounce fűszerfélé, 600 cigarettát vagy 120 szivart, vagy 21 ounce dohány-félé.

Nem lehet küldeni luxus-félé, ékszereket, melyek akár-milyen kis mennyiségben is vám alá esnek.

A csehszlovákiai posta viszszautasíthatja a csomagot, ha abban bármilyen cikk vagy ételmiszert olyan mennyiség-

ben van, amely a címzett vagy családja naponkénti szükségleteit meghaladja s amiről feltételezhető, hogy az illető eladja.

A csehszlovákiai kormány megengedi, hogy 44 fontig küldjenek csomagot, megengedi, hogy több csomagot is küldjenek, de a 13 fonton felüli csomagok vám alá esnek s azonkívül figyelemmel kísérik azt is, hogy valakinek gyakran küldenek-e csomagot s ha gyakran kap, úgy hogy feltételezhető, hogy az a saját napi használatára szükséges mennyiséget meghaladja, úgy azok után is vámot kell fizetni s ha a cseh posta úgy akarja, akkor azok továbbítását és kézbesítését viszszautasíthatja s a címzettnek visszaküldi.

Jó lesz, ha mindenki pontosan betartja a fenti rendelkezéseket s csomagokat csak ilyen értelemben küld Csehszlovákiába.

Korkép 1947-ben az Egyesült Államokból...

Aki valamikor az 1947-es év Egyesült Államokjait meg akarja majd írni, annak a mai napok újságjait kell csak előszedni és azokban talált apró hírek mutathatják majd meg legjobban a mai idöket.

A háborustól a békés életbe való átmenet korszakát. Amikor ebben az országban aránylagos jólét és pénzösség volt ugyan, — de az emberek között mégis nagyon sokan szaladgáltak gondokkal tele, boldogtalanul.

Mert az állapotok nem olyanok, hogy nyugodt, normális életnek lehetne nevezni azt a korszakot, amiben mi most élünk.

Nagyon sok ezen például nagyon boldogtalanok, — mert nem tudnak megfelelő hajlékhoz jutni. Ebben a hatalmas és nagyon gazdag országban nem építenek annyi lakást, mint amennyire szükség lenne. Tudjuk, hogy fiatal házaspár milliói kénytelenek szülőknél meghúzódni, mert képtelenek lakást kapni — és a két generáció együttélése nem mindig szerencsés. Gyakran boldogtalanság, házasság összetörés származik abból.

De a lakás hiány nem csak fiatalokat, de idősebbeket is sújt, ha valakinek ki kell mennie mostani otthonából — szinte lehetetlenséggel határos új hajlékhoz jutni.

És hogy ez mire vezetett, mutatja a hír, amit ma találtam az újságokban.

Springfield, Ill.-ban Francis Correl taxijába egy közepkorú asszony szállt. Karjában egy éves kis lányt tartott, kezénél fogva 4 éves fiút vezetett.

A taxiben a gyerekeket maga mellé ültette, azok játékaikat előszedve játszani keztek. Azt mondta: a Springfield tőhoz vigye őket a taxi. A gyerekek nagymamának szözlötték a közepkorú nőt. A nő rossz időről kezdett a taxi driverrel beszélgetést, majd megkérdezte vannak-e gyermekei.

A taxi driverja megmondta, hogy vannak gyermekei és alig várja, hogy ideje lejárjon és hazamehessen azokhoz.

A tón hid vezet keresztül, mikor odaértek, az asszony kérte a drivert, álljon meg.

A nő fizetett, a kis lány karjára vette, a fiút kezénél fogta és azt mondta a drivernek:

— A játékokat a kocsiban hagytam, vigye haza gyermekeimnek, ezeknek a gyerekeknek többé nem lesz játékra szükségük.

A taxidriver elhajtott, de aztán pillanatok múlva észébe jutott a nő kijelentése. A

hidra, a hideg vízre gondolt. Megállította taxiját, telefonhoz rohant és a rendőrségnek telefonált.

Két rendőr kocsiba ugrott, a hidhoz rohantak és az utolsó pillanatban értek oda — az asszony épen a hid korlátjára kapaszkodott, karjában a kis lánnyal, a fiút meg maga után huzva.

Ugy rántották vissza őket a rendőrök.

* * *

A rendőrségre vitték, ahol kihallgatták.

Azt mondta, öngyilkos akart lenni, de rajongásig szeretett unokáit is magával akarta vinni a halálba. A gyerekek szülei munkában voltak, amikor elindult velük, hogy halálba vigye őket.

Azt mondta, a házból, ahol laknak, két nap múlva kilakoltatják őket. Mindent elkövetett, hogy új lakásra tegyen szert, eredménytelenül. Ez keserítette el annyira, hogy halálba akart menni.

Nem volt hetek óta nyugta. Nappal és éjjel semmi másra nem tudott gondolni, csak arra, hogy hajléktalanok lesznek ő, leánya annak férje és két kis unokája, akiket olyan nagyon szeret.

A rendőrség a lánya és veje munkahelyére telefonált és onnan elhívták azokat a rendőrségre.

Rémülten hallgatták, mi történt, míg ők kenyeret voltak keresni.

Az ő felelősségükre elengedték a nagymamát, a két unokával, akiket halálba akart vinni. Persze megígértették a nagymamával, hogy letesz sőtét szándékáról.

A rendőrség elintézte azt is, hogy John Kapp a város polgármestere fogadta a halálra keseredett nagymamát, előadhatta nagy baját. Az megígérte neki, hogy mindent elkövet, hogy a kilakoltatás idejére otthonuk legyen.

* * *

Eddig tart az újság hire. És el lehet rajta gondolkodni. Hogy ebben a gazdag országban szabad lenne-e ilyen esetnek történni. Nincsen-e itt annyi építő anyag és munkás-kéz is, hogy annyi házat építhetnének, hogy mindenki fedél alá juthatna. Ha nem a szent profit lenne az irányadó, akkor biztosan nem is olvasnának ilyen eseteket.

Sajnos, elnökünk a real estate nagytőke ügyes manőverére olyan intézkedéseket tett, melyek nagyban okozói, hogy nem épülnek a lakások olyan iramban, mint kellene.

MI AZ ÚJSÁG AMERIKÁBAN?

5,000 UJONCOT KAP A HADERÓ HETENKÉNT

Hadügyminiszteriumunk kimutatása szerint az utolsó hónapokban heti 5,000 ujonc csatlakozott haderónk különféle csoportjaihoz.

Azt hiszik, júniusban ez a szám még emelkedik az iskolákól jönnek majd ujoncok.

23 ÉV UTÁN TALALKOZTAK A TESTVÉREK

Beckley, W. Va.-ban John Trevison ottani lakos 23 év után találkozott testvérel. Trevison olasz származásu. Itt született ebben az országban,



de szülei két éves korában visszavitték Olaszországba. 15 éves korában azonban visszajött — és itt alapított családot és otthon is magának.

A háboru elszakította persze őt is családjától. A háboru befejezése után, amikor újra levelezhettek, tudatták vele, hogy egyik testvére Goriziában megismerkedett egy amerikai katonával, aki megszerette — és feleségül is vette. A fiatal férj visszajött ebbe az országba, míg felesége most érkezett utána és West Newton, Pa.-ban laknak. A mult héten elmentek a 23 éve nem látott testvért meglátogatni.

KELL A GARAS

mindenkinek, — tartja a magyar közmondás. — Viszont azzal is tisztában kell lenni minden olvasónknak, hogy egy lapot csakis az előfizetői tarthatnak fenn. A napról-napra emelkedő papírárak súlyos terhet jelentenek az amerikai lapkiadónak és megérti a szíves olvasó, ha arra kérjük, hogy

KÜLDJE BE A LAP ELŐFIZETÉSI DIJÁT

a lejárát után. — A magyar emberben meg van az a szép jellemvonás, hogy amit rendel, vagy vásárol, azért becsületesen meg is fizet. Tehát ha másnak kell a garas, mit szépsítsük a dolgot, nekünk is szükségünk van arra. Ne csak Ön ujtassa meg előfizetését, de szerezzen egy új előfizetőt is. Küldje az összeget postán, ezen címre:

Magyar Bányászlap

239 FOURTH AVENUE

PITTSBURGH 22, PA.

Vörös siralmak

Truman elnök a törvényhozáshoz üzenetet küldött, melyben azt kérte, hogy a civil service commission menél előbb vizsgálta meg minden szövetségi alkalmazott életét, politikai hovatartozását és akiket kommunistáknak talál — távolítsák el helyükből.

Truman elnök kétségtelenül nem meggondolás és ok nélkül küldte ezt a kérelmet a törvényhozáshoz. Bizonyára szomorú tapasztalatokat hoztak tudomására és ennek hatása alatt küldte a törvényhozáshoz üzenetét.

Tények bizonyítják, hogy a kommunista párt tagjai sehol a világon nem a saját hazájukhoz, hanem a proletár hazához, Szovjetországhoz hűségesek, mindig és mindenhol annak érdekeit igyekeznek előmozdítani.

Amerikában épen úgy, mint Magyarországon a kommunista párt tagjai — Oroszországhoz hűségesek. Nem kell talán egyébre mutatni Magyarországon esetében, csak azokra az úgynevezett kereskedelmi szerződésekre, melyeket Moszkvából jött magyar kommunisták Magyarországon nevében aláírtak.

És hogy az amerikai kommunisták sem jobb magyarországi elvtársaiknál, annak viszont a háború alatt voltak tanúi. Mikor attól a perctől, hogy Molotov elvtárs Ribentroppal aláírt Moszkvában a náci kommunista szövetséget — itteni angol és MAGYAR kommunistáink egyaránt egyszerre a legnácibarátaikká lettek, Hitler bűnét egyszerre elfelejtették. Az egyetlen Somogyi Pál kivételével, akinek lelken olyan mély sebet ütött Stalinnak Hitlerrel egy ágyba való fekvése, hogy családosságotan öngyilkos lett.

De a többi elvtársak, a Nagy János vagy akkor még Kiss volt, nem emlékszem biztosan, és társai hűségesen követték a moszkvai utasítást: tüzeltek az amerikai magyarokat épen úgy, mint a Daily Workers az amerikaiakat — a szövetséges angol és francia nemzetek ellen.

Ki ne emlékezne, mennyi sztrájkot rendeztek 1941 június 22-ike előtt, hogy késlekedjen a hadiszerek gyártását. Azt akarták, hogy mennél kevesebb segítséget tudjanak innen küldeni az élet-halál harcát folytató angoloknak — és minden áron azt szerették volna, ha a kommunistákkal akkor szövetségben volt nációk győztek volna. Aki azt a farsadást vennie egyszer magának, hogy a Magyar Jövő 1939 augusztus 22-ike és 1941 június 22-ike közötti számokat átlapozná, épületes náci MELLETT lekesítő cikkeket találhatna azokban, épen úgy mint angolnyelvű testvérünkben a Daily Workersban.

Csak 1941 június 22-ike után lelkesedtek az akkor még egyedül küzdő angolokért, csak akkor kezdték hirtelen követelni, hogy igenis mennél több hadiszert kell gyártani és Európába küldeni a nációk elleni küzdelemhez. Mert akkor már az ő szovjet hazájuk is veszélyeztetve volt.

És aztán Pearl Harbor után, mikor mi is háborúba kerülünk: ők lobogtatták legjobban a csillagsávos lobogót, — de akkorában is gyakran kilógott a lóláb — ők harsogtak legjobban második frontért és küldték volna fiainkat kiképzésenél és fegyvertelenül is a nációk ellen küzdeni, — mikor a nációk Stalingrád alatt álltak. Nem bánták volna ők azt, hogy a kiképzetlen, kellően fel nem fegyverzett, nekünk nagyon drága amerikai fiukból mennyien pusztultak volna el: csak a szovjet hadserege tehermentesítést kapott volna.

Az elvtársak mindig, mindig Moszkva érdekét tekintik legelsőrangúnak. Tudják ezt persze Washingtonban is, — ahol végre megelégtették az elvtársakkal való kesztyűs bánásmódot — és cselekvés késztül.

Az F.B.I. — szövetségi titkos rendőrség — pontosan tud mindent a kommunistákról. Egyetlen kommunista párti tag neve sem hiányzik náluk, még akkor se, ha valaki álneven lenne tagja annak a pártnak, melynek tagjai Moszkva muzsikájára táncolnak és birtokukban van minden kommunista egyet taglistája is.

Érthető, ha elnökünk azt óhajtja, hogy minden kommunista szövetségi alkalmazottnak mennél előbb tegyék ki a szűrőt. Elvégre minden munkaadó azt várja munkásától, hogy hűségesen szolgálja — a kommunisták pedig ezt soha se nem teszik. Jelen esetben, amikor a szövetségi kormány a munkaadó, akkor se ennek a kormányának, hanem a moszkvainak az érdekeit szolgálják.

Moszkva itteni minden nyelvű ügynökei persze most nagy lármát csapnak a fascizmust és a jó ég tudja még mit nem kiabálnak, mert a tyukszemükre hágnak, mert el akarják barátaikat távolítani azoktól a helyektől, — ahová soha se nem lett volna szabad őket engedni.

A vörös lármának azonban senki se nem dől be, senki se hiszi el, hogy fascizmust jelentene, ha elbarátaikat átlapozná, épületes náci MELLETT lekesítő cikkeket találhatna azokban, épen úgy mint angolnyelvű testvérünkben a Daily Workersban.

Nem ezt ígérték akkor..

Akik még emlékeznek arra, hogy a háború ideje alatt politikusaink miről beszéltek, miket ígérték, azok láthatják, hogy bizony elfelejtettek akkori kijelentéseikről és ígéreteikről.

Akkor: mindig azt mondták, hogy fiainknak, akik életüket viszik vásárra a harctereken, tengereken és levegőben; ha a háború befejeződik a nemzet egész életükben hálás lesz. Gondoskodnak arról, hogy a hála sok látható jeleivel találkozzanak majd.

Nem akarjuk azt mondani, hogy semmit se kaptak és kapnak fiaink, — mert kétségtelenül ez a hatalmas ország gondoskodik legjobban a hadirokkantokról, betegekéről és lesereltjeiről. De nem eléggé gondoskodik és ennek oka, hogy a politikusaink elfelejtették egykori ígéreteikről.

Tudjuk, hogy a törvényhozás mindkét háza republikánus uralom alá került és a republikánus honatya — 1948-ra való tekintettel nagyon szeretnének pártjuknak az országban mennél nagyobb népszerűséget biztosítani. Ehhez egyik eszközként az adósszállítást tartják legjobbnak — és azért ragaszkodnak annyira ehhez az ötlethez azután is, hogy pénzügyminiszterünk

figyelmeztette a törvényhozókat a világ mai bizonytalan helyzetében — ezt nem lehet cselekedni.

A népszerűsége való vadászás azonban olyan fontos, hogy a nemzeti érdeket is alá kell rendelni — és így a pénzügyminiszter figyelmeztetése nem sokat használt. A republikánus párt levágta azt a költségvetést, amit elnökünk a törvényhozás elé terjesztett — és a törölt tételek között találhatunk olyanokat is, melyek a hadviseltek hathatósság gondozására szolgálnak volna. 873,836,000 dollárt kért erre a célra elnökünk, — de azt a republikánus törvényhozás 523,836,000 dollárra akarja leszállítani. Ha ezt keresztül is viszik, akkor hadviselteink, a hadirokkantjaink sanyik ezt meg, mert hiszen óriási az összeg, amit a pénzeszsákok pártjának törvényhozői lecsipnek.

Elfelejtették már a kijelentésekről, hogy a hadviselteknek mindent meg kell adni, amit csak ez a nemzet megadhat, hogy semmi sem elég azoknak, akik életüket tették értünk kockára.

Az ígéretet helyett íme — még azt se akarják nekik biztosítani, amit pedig nemzetünk megadhatna nekik.

Jó kilátás a buzafarmereknek

Az Egyesült Államokban, mint tudjuk a buza ára hallatlan magaslatba repült, a termelő farmereknek azonban a nagy árból nem sok hasznuk van, mert hiszen kevés olyan farmert találhatunk, aki már jóval előbb el ne adta volna a mult évi termését.

Az egész világban nagy hiány van búzában, mert a mult évben a világ kevés részében volt jó a buza termés — a fogyasztás pedig nagy. Igen sok országban, melyekből más években kiviszik a búzát, most oda kell vinni, hogy a lakosság éhen ne pusztuljon.

A nagy buza hiánynak részben az az oka, hogy a buzatermő országok egy részében nem tudnak annyit termelni, mint a világháború előtt szoktak. Részben, mert kevés az igasálat a szántásához, részben mert a mult évi nagy szárazság kiégett a zsenge búzát és nem került aratásra sor.

Mint ahogy az igas állatok hiányát sehol sem tudják márról-holnapra megszüntetni és a munkálátokat normális keretbe helyezni, valószerű, hogy Európa legtöbb országában még 1947-ben se tudtak annyi földet művelés alá elkészíteni, hogy nagyon sokkal nagyobb lenne a bevetett terület, mint 1946-ban volt.

Ilyképen, még ha a legjobb termés, lenne is a világ más tájainak buzatermő országaiban, akkor se lehetne annyi termés,

hogy a buza szükségletet ki tudnák elégíteni.

A világon sok helyre kell tehát 1947-ben is bevinni majd búzát, hogy kenyérrel el tudják látni a lakosságot. A kereslet tehát nagy marad 1947-ben is és ha a termés itt jó lesz, nagyon sok buza kerül majd eladásra, hogy búzát nélkülöző országokba szállítsák.

És ha valamiből nagy kereslet mutatkozik, akkor annak a portékának az árát tartani is lehet. Ilyképen a buza mára ára tulajdoságosan nem fog lemorzsolódni az 1947 évi aratás után se. A buza farmerek 1947 évi termésüket is nagyon jó árban tudják majd értékesíteni, sőt valószínű, hogy 1948-ban is így lesz ez.

A buza farmerek nyugodtak lehetnek, hogy egy hamar nem következnek be, miszerint nagyon sokkal több búzát termelnének a világon, mint amennyit a lakosság táplálására kellene.

Ez azonban nem jelenti azt, hogy azok az árak, melyeket a mult hetekben a buza előtt állandóan fognak maradni. A hallatlan árak — nem a kereslet, de a spekuláció következtében keletkeztek — és azok le fognak valamit morzsolódani.

De kereslet lesz évekig és a kereslet következtében tisztességes ára lesz a búzáknak, úgy, hogy a buzatermő farmer is megtalálja majd számításait.

összeget emésztett meg — most készül a nyolcadiktól válni, de palotájában él már a kilencedik feleségjelöltje.

A Manville milliók urából hiányzik minden erkölcsi érték, minden szemérem és úgy vélem orvosoknak nem lenne nehéz megállapítani, hogy Tommy ur nem épelméjű, — ha egyszer elindítanának ilyen eljárást ellene.

Szomorú, hogy erre eddig nem került a sor, pedig biztos vagyok benne, hogy sok munkásember szívében és lelkében, akik olvassák az aszbeszt milliók urának szerelmi kalandjait ugyanaz az érzés támad, mint az enyémben és ugyanugy szeretnék, mint én, hogy zárják már tébolydába Manville urat és vagyonát adnák közölcokra, — hogy ne tekozolhatná tovább ezrek és ezrek verejtékén épült millióit.

HOLLANDIA ÉLELMET SZÁLLIT ANGLIÁNAK

Hollandia ígéretet tett Angliának, hogy minden felesleges élelmét neki szállítja. Ezidőszerint ugyan Hollandia sincsen valami bővében élelemnek, de amit nélkülözni tudnak, azt elküldik a szigetországba, ahol még mindig nagy az élelemhiány.

Hollandia Angliától viszont szentet kért, amire olyan nagy szüksége lenne, de ezt Anglia nem tud neki szállítani.

Svédország is jelentkezett szénért Londonban, de persze oda se tudnak szállítani.

SVÉDORSZÁG KIZARTÁZ AZ AMERIKAI FILMEKET

A svéd pénzügyminiszterium rendeletet adott ki, melyben megtiltotta az amerikai filmek behozatalát. Az indok: hogy ezzel is csökkentse az ott is jelentkező inflációt, pénz hiányt.

Sokan azt hiszik, hogy viszont az Egyesült Államok viszont megtiltja majd Svédországból a film gyártáshoz szükséges nyersanyagok behozatalát.

220 ÚJ KERESKEDELMI HAJÓT ÉPÍT SPANYOLORSZÁG

Spanyolország összes hajógyárai éjjel nappal dolgoznak. 220 új kereskedelmi hajót építenek és ezeket szeretnék mennél előbb vízrebocsátani, míg nagy a hajóter hiánya. A 220 új hajó ürtartalma 266,700 tonna.

MOREEL BIZIK A MEGEGYEZÉSBEN

Ben Moreel, aki a szövetségi bányahivatal vezetője volt, mig nyugalomba nem vonult a haditengerészettől most a Jones & Laughlin Steel Co. elnöke és így újra kapcsolatba került a bányászokkal.

A mult héten nyilatkozott a bányászok lejáró szerződése ügyében és azt mondta, feltétlenül hiszi, hogy a szerződést június 30-ika előtt létrehozzák és nem kerül majd sor újabb munkabeszüntetésre.

Azt azonban nem mondta meg, mire alapítja ezt a feltevést.

A PORTAGE NO. 4 BANYÁT JAVITANI KELL

A szövetségi bányászati hivatal a vizsgálatot végző szövetségi felügyelő jelentése alapján a Johnstown Coal & Coke Co.-t arra utasította, hogy a Portage, Pa. közelében levő No. 4 bányában sürgősen javításokat végezzen. A levegőjárót nem találta a felügyelő megfelelőnek és előírta, hogy milyen javításokat kell ott eszközölni.

A kóporzás terén is javítást kíván valamint annak a törvénynek a szigorú betartását is, hogy a brakemanek ne ugráljanak a kocsik közé.

MARTINS FERRY, OHIO

HA JÓL AKARJA MAGÁT ÉREZNI,
nézzen be hozzánk

DUTCH HENRY'S

RESTAURANT & UNION BAR

Záróra déltől 6 óráig

"ALL LEGAL DRINKS SERVED"

418 Hanover Street — Phone 584

Martins Ferry, Ohio

ART LYNSKEY, tulajdonos

A normális viszonyok visszatértevel mindent elküldünk, hogy jól érezze magát nálunk.

PÉNZT SPÓROL

HA NALUNK VÁSÁROL!

RUDNER'S

"Everything For The Home"

Csupa erős, tartós butort árulunk! Nézzen be hozzánk!

TELEFON: 363 MARTINS FERRY

HANOVER AND 4th ST

Bármily építkezési anyagot kaphat nálunk!

SCOTT LUMBER CO.

BRIDGEPORT, O. MARTINS FERRY, O.

253 Lincoln Ave. 404 N. Zane Hgwy

Telefon: 25 Telefon: 786

Telepeink OHIOBAN: Bridgeport, Martins Ferry, Dillonvale, Steubenville, Wellsville, Woodsfield, W. VA.-BAN: Wheeling, Elm Grove, Warwood, Follansbee, Hollidays Cove.

Vásárolja tőlünk biztosítását és legyen Ön is egyike megelégedett magyar ügyfeleinknek.

FRED PACKER

Lupton Insurance Agency

Tel: 602 vagy 210

Megbízható társaságoknál helyezzük el biztosítását. Ezt garantáljuk.

TÜZ — AUTOMOBIL — ÉLET — BALESET biztosítás.

25 éves biztosító társaságot reprezentálunk.

405 Walnut Street Martins Ferry, Ohio

Szép munkát garantálunk! Szörme tisztításunk is előrangú. Ezután is köszönjük a magyarság pártfogását.

Buckeye Cleaners

STORAGE — DYERS — FURRIERS

405 South Fourth St. — Tel: 321

12 North 4th Street — Martins Ferry, O.

STUBENVILLE-i üzletünk: 7 South St. és 413

South St. ST. CLAIREVILLE-i üzletünk: 168 B.

Main St. és YORKVILLE, OHIOBAN.

Feltétlenül megbízható kiszolgálás! Mindenki barátja!

HESLOP Funeral Home

R. G. HESLOP AND SONS

Martins Ferry, Ohio

Telefon: 900

KRÉM VAN MINDEN CSEPPBEN.

Igya a híres Homogenized tejet! Mindenféle tejtermékek! Vásárolja őket modern üzemünkben! Udvoztlet magyar vevőinknek.

OHIO VALLEY DAIRY & PRODUCTS, INC.

Telefon: 482

300 N. Fifth St. Martins Ferry, O.

Ha bármily vízvezetékli kellékre van szüksége, ha meleg vizet tartályt óhajt, ha jó munkát és anyagot szeret — jöjjön hozzánk.

Totterdale Bros. Supply Co.

PLUMBING AND HEATING SUPPLIES

113 South 5th St. Tel: 568 Martins Ferry, O.

KÖZELEDIK A TAVASZ. Vetőmagvak, virágmagvak, fűmag, kertészerszármak stb. nagy választékban.

Armstrong Hardware Co.

Telefon: 140

St. Clairsville, Ohio

ÜZLETÜNKBEN MAGYARUL BESZÉLHET!

Kitűnő árú, friss hús, méltányos árak, előkezeny kiszolgálás. Összintén értékeljük a magyarság pártfogását.

RIESBECK

FOOD MARKETS

Groceries — Meats — Produce.

St. Clairsville, Ohio Tel: 567-8

ST. CLAIRSVILLE, OHIO

Vásárolja a legjobbat! Frigidaire és más villanyfelszerelési kellékek. Nagy butorkészletünk van. Köszönet a magyarság pártfogásáért.

J. C. PORTERFIELD

Electric Appliances & Furniture

Sales and Service

Tel: 338

N. Marietta St., St. Clairsville, Ohio.

Háborúból visszatérteknek kölcsönöket kieszakölünk.

Mindig értékeljük a környék magyarságának pártfogását

Allandóan kaphat nálunk: PHILIP CAREY zsinolyt, HANNA festéket, CELOTEX szigetelő anyagot.

The Community Lumber Co.

QUALITY BUILDING MATERIAL

St. Clairsville, Ohio Telefon: 215

MAGYAR BANYÁSZ LAP

(HUNGARIAN MINERS' JOURNAL)
Published by Andrew Fay Fisher
PUBLISHED EVERY THURSDAYOffice of Publication:
7907 West Jefferson Avenue — Detroit 17, MichiganAz egyedüli magyar bányászlap az Egyesült Államokban
The only Hungarian Miners' Journal in the United StatesSubscription Rates: in the United States \$4.00
Előfizetési ár: Az Egyesült Államokban \$4.00
Egyes szám ára 6c Single Copy 6c

ANDREW FAY FISHER, Editor

A Magyar Bányászlapot bányászok írják bányászokról bányászoknak
The Hungarian Miners' Journal is Written for Miners of Miners
by Miners.Entered as Second Class Matter at the Post Office at Detroit, Mich.
Under the Act of March 3, 1879.Editor's Office:
239 Fourth Avenue Pittsburgh 22, Pa.All articles and changes of addresses should be sent to the
Hungarian Miners' Journal, 239 Fourth Ave., Pittsburgh 22, Pa.
Minden a lapot érdeklő közlemény, címvaltozás erre a címre
küldendő: Magyar Bányászlap, 239 Fourth Avenue, Pitts-
burgh 22, Pa. — Telefon: Atlantic 8143HETI
SZEMLEORSZÁGOS TELEFON
SZTRÁJK

első ízben volt ebben az országban. Soha sem fordult még elő, hogy az egész országban egyszerre hagyták volna abba a munkát a telefon vállalat alkalmazottai.

A telefon vállalatok különféle neveken szerepelnek, de voltaképpen valamennyien az American Telephone and Telegraph Co. tulajdonában vannak. A munkásaik nem egy hatalmas szervezetebe tömörültek, hanem csekély 83 unionhoz tartoznak. Az American Telephone and Telegraph Co.-nak természetesen nagyon is tetszik, hogy a munkások, egy hatalmas szervezet helyett 83 kis szervezet-hez tartoznak.

A munkások azonban kezdenek rájönni, hogy milyen hátrányos az apró szervezetekhez való tartozás — és tömörülnek. Egyelőre minden kis szervezet is megtarthatja önállóságát, — de már létezik a National Federation of Telephone Workers. Ez olyan csucsszervezet egyelőre, mint az American Federation of Labor vagy a C.I.O. Azt se mondhatjuk, hogy már minden telefon munkás union hozzátartozna. De 49 már csatlakozott és ez is nagy eredmény olyan szakmában, ahol nemsokkal ezelőtt még álmodni se lehetett arról, hogy valamilyen közös szervezetet lehessen felállítani.

JOSEPH BEIRNE

az új csucsszervezet elnöke. Neki sikerült, végre a telefon munkásokkal megértenie, hogy milyen káros a sok apró union létezése és az, hogy nem együttesen tárgyalnak a munkaadókkal ismétlem valamennyi telefon vállalat az American Telephone and Telegraph Co. tulajdona, — hanem külön-külön.

Beirne fiatalember, mindössze 36 éves. Harcos munkásvezér, aki önjerejéből küzdött fel magát oda, ahová már eljutott — és ahová kilátása van eljutni. Mindössze high-schoolt végzett, de a fiatal embereknek ahhoz a típusához tartozik, aki nem elégedett meg azzal, amit az iskolában alkalmá volt megtanulni, hanem minden szabadidejét ma is tanulással tölti — és munkástársai oktatásával, felvilágosításával.

Hogy értékes ember lehet, azt talán legjobban mutatja, hogy egy kapitalista szervezet a U. S. Junior Chamber of Commerce 1946-ban őt nevezte az év legkiválóbb fiatalemberének, mint "munkásvezért", aki érzi a felelősséget is.

Beirne általános heti 12 dolláros javítást kíván a telefon alkalmazottaknak. Országsszerű egyformán. És azonkívül persze vannak más kívánságai is.

A hatalmas telefon vállalat a legjobban az ellen kapálódzik, hogy az új szerződés országos legyen. Hogy a kis falvak telefonmunkásai is ugyanolyan fizetést kapjanak, mint a nagy városokban működők.

Beirne és a telefonszakszervezet megbízottai szakadatlanul tárgyalnak, de a telefonszakszervezet makacsul kitart, hogy nem hajlandó országos szerződést kötni.

Azt reméli, a kormány belemegy a sztrájkba — és letöri azt. Remélhetőleg erre nem kerül sor és a Beirne győzelmesen tudja harcolni befejezni. Megérdemelné, — mert sokat dolgozott azért, hogy a telefon alkalmazottaknak a legelőbb egy részét egy szervezetbe tömörítse. És mert a telefon-

munkásoknak igen tekintélyes része nő, akiket mindig sokkal nehezebb szervezeti életre tanítani, mint férfiakat, Beirne munkája igazán nagyon nehéz.

A BANYÁK
MUNKASZÜNETE

tart, amikor e sorokat írjuk, de a lezárt bányák száma napról-napra csökken, — mert a szövetségi felügyelők által veszélytelennek minősített bányákban a bányászok felveszik a munkát. Sőt voltak bányák, ahol a bányászok ezt nem is várták be és John L. Lewis parancsa ellenére — munkába mentek, ha a saját biztonsági bizottságuk és a bányavezetőség arra alkalmazott emberei azt mondták, megkezdhetik a munkát.

Tárgyalogosszemlének meg kellett állapítani, hogy a centraliai katasztrófát John L. Lewis mindenképpen arra akarta felhasználni, hogy legújabb ellenségén Krug belügyminiszteren keresztül gázoljon. Lewistől e lap olvasói tudják, kegyetlenül bosszúálló természetű és mindig van valaki, akit maniatikusan gyűlöl, aki ellen eszeveszetten hadakozik. Csak a közelmúlt kell visszatéríteni: emlékeztünk, mint hadakozott a munkások legnagyobb jövője: Roosevelt elnök ellen, Philip Murray ellen, aki nem volt hajlandó 1940-ben őt a gyalázatba követni Roosevelt elnök harcaiban és most Krug belügyminiszter ellen — és ehhez a centraliai 111 mártír hulláját használja.

Kétségtelen, hogy az ország bányáiban nagyon sok a javítani való a bányászok biztonsága érdekében. Hogy nagyon sok bányában nem vették figyelembe az állami törvényeket és a szövetségi szabályokat.

De John L. Lewisnak, — ha a bányászok biztonsága olyan nagyon a lelken fekszik, mint most a centraliai szerencsétlenség óta napról-napra dörög — módjában állt volna ez ellen tenni, sőt ahhoz is, hogy a veszélyes bányákat lezárassa. Éppen Krug belügyminiszterrel kötött szerződésben kapott erre módot. A szerződés lehetővé tette, hogy minden bányánál biztonsági tanácsot szervezzenek és a biztonsági tanácsnak, — ha veszélyesnek látja a helyzetet és a bányatársaság felszólítására nem volt hajlandó javítani — a banya lezáratása is jogában állt.

A biztonsági bizottságoknak jelentéseket kellett készíteni és azok eljuttattak John L. Lewis központjába. Egyetlen esetről se tudunk, hogy a jelentés alapján ő bárhol is banyalezárást kért volna.

És mert ezt az ország lakossága tudja, színészkedésnek tartját, amit most a John L. Lewis művel a centraliai tragédia körül.

GYANUS

az ország lakosságának az is, hogy John L. Lewis egy szóval sem említi Illinois állami bányahivatali vezetőjének mulasztásait. Arról se volt egy szava se, hogy az állami bányahivatali vezető a republikánus párt kortescéljaira pénzt harcoltattott a bányafelügyelőkkel a bányatársaságoktól. Vajjon miért hallgat erről olyan mélyen John L. Lewis, — miközben mennydörög és tajtékzik Krug belügyminiszter ellen?

Valami titokzatosság kétség-

telenül jelen van, valami oka van annak, hogy a United Mine Workers of America elnökének egyetlen szava sincsen arról a gyalázatról.

Annyi bizonyos, hogy John L. Lewis újabb tombolása — új olaj volt a tüzre a készülő munkás szervezet ellenestörvények készítésénél.

AZ ACÉLMUNKÁSOK

megbízottai és az acéltrust képviselői szakadatlanul tárgyalnak az új szerződés ügyében.

Az acélmunkás union környekéről származó hírek szerint az ellentétek még most is igen nagyok, pedig nincsen messze április 30-ika, amikor a megállapodás — mely most is csak meghosszabbított formában van érvényben — végleg lejár. A unionhoz közel állók azt mondják, majdnem bizonyos, miszerint a szervezet végrehajtó bizottsága nem adad újra Philip Murray-nak, a szervezet elnökének felhatalmazást, hogy megegyezzen meghosszabbíthassa a lejárt szerződés érvényét.

Hogy a helyzet kritikus, talán legjobban az mutathatja az olvasónak, miszerint Philip Murray szükségét látta április 19-ikére a szervezet bérbizottságának tagjait összehívni, azok elé tárni az eddigi tárgyalások anyagát, az acéltrust ajánlatait megvitatni — és dönteni a továbbiak felől.

MUNKABESZÜNETÉS

előrendelése is ennek a bizottságnak a feladata, — amit Philip Murray nagyon szeretne elkerülni. Az unionhoz közel állók azt mondják, hogy az acélmunkás union elnöke — ha csak mód lesz megegyezésre, ezt akarja. Szerinte az acélipar munkásait a tavalyi sztrájk annyira sújtotta, hogy egy új munkabeszüntetés — nagyon terhes lenne. 1946 és 1947 eddig elmúlt részében is gyakran volt munkabeszüntetés — nem a munkások hibájából, ami keresetvesztéset jelentett — és Murray jól ismeri az emberek teherbíró képességét és ha ő jobbnak látja, hogy kerüljék a sztrájkot, biztosan jó oka van erre.

AZ ACÉLIPAR

viszont szeretne új szerződés meghosszabbítását — azt szeretnének, ha nem kellene szerződniek, míg a Washingtonban most tárgyalás alatt levő union ellenes javaslatok egyike másika tető alá nem kerül. Szerintük akkor látnának tisztán — és akkor állapíthatnák meg, hogy meddig mehetnek el engedékenységekben. A union szószólói azonban azt mondják, semmi köze a szerződéskötésnek a javaslatokhoz. A union követeléseit az acéltrust eredmény kimutatásaihoz szabták — az pedig már elkészült 1946 évre is és azt mutatja, hogy az acéltrustnek kivételesen jó éve volt, volna tehát miből munkásoknak többet fizetni, anélkül, hogy az acélatár emelnék.

(Folytatása az 5-ik oldalon)

KERESTETÉS

Özvegy Molnár Antalné és Molnár Tóni keresem, akik Mezőzomborból valók. Tudtommal Dayton, Ohio-ban laknak. Dócs János nevében keresem őket. Legyenek szívesek erre a címre írni: Joseph Seres, Box 238, Worden, Ill. (ápr. 17)

PÉNZÁTUTALÁSOK

AZ ÓHAZÁBA

PÓSTÁN VAGY SÜRGÖNYILEG

Az átutalás dollárban történik, melynek ellenértékét az óhazai bank a legelőnyösebb árfolyamon fizeti ki.

FELVILÁGOSÍTÁST NYUIT A

PAN AMERICAN TRUST COMPANY
Main Office: 70 WALL STREET, NEW YORKHARBOR STATE BRANCH — FOURTH AVE. AT 9th ST.
FORDHAM BRANCH: 187th ST. cor. ARTHUR AVENUE
Member Federal Reserve System • Member Federal Deposit Insurance Corporation

WILLIAMSON, W. VA.

100 MILE-NYI KÖRZETBEN SZÍVESEN ÁLLUNK

a környék magyarságának rendelkezésére! Bútor, vasárú, festék, bányászszerszám, stb. nagy választékban!

A híres ZENITH rádió, THOR mosógép és GIBSON villanyhűtőgép képviselői!

PERSINGER SUPPLY COMPANY

Telefon: 472-3-4

WILLIAMSON, W. VA.

Williamson vidék magyarsága gyász esetén keressen fel bennünket.

Jutányos és pontos kiszolgálás.

-- ARAINK MÉRSEKELTEK --

ALLEN FUNERAL HOME

WILLIAMSON, W. VA.

DRUGS

HOZZA HOZZÁNK RECEPTEIT!
Hozzáértő gyógyszerész áll rendelkezésére! Recepjének elkészítése legfontosabb üzletünk.

Üdvözlét sok magyar barátainknak!

The Hurley Drug Co.

"PRESCRIPTION A SPECIALTY!"

Third and Logan St. — Telefon: 733

WILLIAMSON, W. VA.

LOGAN, W. VA.

ÚJ ÜZLETHELYISÉGI

ÜDVÖZÖLJÜK
A KÖRNYÉK MAGYARSÁGÁT
KEDVELT UJSÁGJUK UTJÁN!

Mindig hálisan gondolkunk pártfogásukra.

COTTAGE FLOWER SHOP

Logan, W. Va.

120 Main Street

Logan, W. Va.

Telefon: 913

McMECHEN, WEST VIRGINIA

MEGBIZHATÓ

A legkisebb részletre is lelkiismeretes körültekintéssel vigyázunk.

Sympathetic SERVICE

B. W. RIGGS

FUNERAL HOMES

AMBULANCE SERVICE

Moundsville, W. Va.

Telefon: 610

McMechen, W. Va. Telefon: Benwood 99

KEYSTONE, W. VA.

Mindent elkövetünk, hogy a magyarság pártfogását kiérdemeljük.

Patton Funeral Home

PHONE 53

KEYSTONE, W. VA.

R. H. BENNETT

Northfork

Funeral Home

Phone 324

Northfork, W. Va.



"AZ ERŐS BANK, MIT IDŐ ÉS PANIKOK KIPROBÁLTAK."

The First National Bank

Keystone, W. Va.

A szövetségi betétbiztosító intézmény tagja.

TELEFON 77

EURÓPAI PÉNZÁTUTALÁST ELFOGADUNK!

Henry Ford

halála váratlanul következett be, tragikusan is. Épen árvíz borította Dearborn környékét, tönkretette a villany és telefonvezetékét: emiatt orvos is késve érkezhett lakásába, amikor agyvérzés érte.

Henry Ford nevét kétségtelenül ismerték az egész világban és azt is nyugodtan leírhatjuk, hogy ez a név fogalom világszerte. A távoli világítójakön ő jelképezte azt a csodálatost és azt a fantasztikust, amit a külföldi amerikaiak hisz. Henry Ford jelentette a lehetetlent is valósággá váltó amerikai.

Kétségtelen, Henry Ford lángész, csodálatos tehetség volt. Az ő kutatásai nyomán van ebben az országban annyi automobil, mint sehol máshol a világon. Ő teremtette meg az automobil tömegtermelés rendszerét, — ami lehetővé tette az automobilok aránylag olcsó előállítását.

Henry Ford fizetett ebben az országban először 5 dollárt 1914-ben nyolc órai munkáért és ezt a lépést a rövidlato tőke forradalmának tartotta. Nem tudta, hogy Henry Ford a pénzért — többet akar kivenni a munkásból, mint öt dollár árát. És ki is vett — a munkások tanúsíthaták, akik a nyolc órai munka után szinte támoelvogva hagyták el munkahelyeiket.

Henry Ford forradalmi újításával szinte megváltoztatta az amerikai életet. Az otthonülő amerikaiból vándorló amerikai lett. Az automobil viszi a gazdáját — és nem ül otthon többet. A munkásnak nem kell többé a munkahelye töszomszédságában lakni, rossz levegőt színi, gyárak füstjében, gázok fojtó légkörében élni — távolabb is élhet, az autóval gyorsan elér a munkahelyét.

A detroiti automobil fejedeleme egészen új korszakot jelent az amerikai életben — az amerikai munkáséban elsősorban. Kétségtelen, hogy az amerikai munkás zsírján, verejtékén építette mérhetetlen vagyonát, — de ugyanakkor az amerikai munkás életébe mégis csak előnyt, jelentő változásokat is hozott.

Henry Ford ugyanakkor, amikor többet fizetett, mint más munkaadók, — de ismételtén a több fizetésért több teljesítményt is kellett adni — a munkásai életébe is bele akart szólni. Ezzel azonban megbukott — és ezt később ki is kapcsolta programjából.

Munkásaival való régi viszonyát nem lehetett ideálisnak nevezni. E lap olvasói emlékeznek még arra a korszakra, amikor a Ford művekben a munkások körében a spiclik száma légio volt. Akik besugtak a foremanoknak, akiknek vigyázniuk kellett, hogy olyan munkás ne nagyon maradjon a Ford műhelyben, aki szervezkedett ajánl.

Henry Ford háborukat, véres háborukat folytatott az automobil munkások szervezete ellen. Azt hitte — elkerülheti azt, hogy az ő munkásai is szervezettek legyenek és élvezhessék a szervezkedés előnyeit. Roosevelt áldott korszakában azonban a Ford gyárak robotosai végre szervezkedhettek és Fordéknak el kellett ismerniök a uniont.

És ugyanaz a Henry Ford, aki olyan kíméletlen csatákat vívott a union ellen — a legloyalisabban működött együtt a szervezettel.

Henry Ford a banknagyfőkével is kegyetlen csatákat vívott. A depresszió az ő mérhetetlen vagyonát is megtépázta — és a banknagyfőké jármába akarta hajtani.

Harca sikeres lett — a Ford birodalom korlátlan ura maradt.

Volt egy korszak az életében, — amit szeretett volna elfelejteni. Azt, amikor Európába békehajót indított Bedy Schwimmer Rózsá javaslatára. Ezt a kalandot szegyelte és szerette volna élete történetéből kiradirozni.

Valamikor lapot is adott ki. Dearborn Independent volt a neve. Ebben türelmetlen tanokat hirdetett, melyek surolták Hitler tanainak határát. Később: beszűntette a lapot és az addig vallott nézeteit is revidálta. És elég nagy ember volt ahhoz, hogy bevallja: tévedett.

A Ford császárságot maga irányította, míg egyetlen fia Edsel abba a korbba nem került, hogy rábizhatta óriási vállalat vezetését. Edsel azonban fiatalon meghalt — a háború ideje alatt — és akkor újra maga vette kezébe az ügyek vezetését. Unokája Henry II. lezárlése után neki adta át a vezetést, maga csak a vállalat igazgatósági tagja maradt. A 29 éves fiatalemberre hárult az óriási vállalkozás irányítása.

Henry Fordnak volt egy nagy erénye, amit nem lehet említeni nélkül hagyni. Az, hogy mérhetetlen vagyon birtokában is magmaradt annak az egyszerű embernek, aki volt fiatal mechanikus korában, mielött a ló nélküli kocsi feltalálta. Ford és felesége egyszerűségükben is nagyon boldogok voltak, páratlanul harmonikusnak éltek. A Ford családról soha nem lehetett a lapok pletyka rovataiban olvasni.

Henry Fordról, személyéről, üzleti politikájáról, munkásaival való viszonyáról lehetnek eltérőek a vélemények. Mindenki saját nézőpontjából bírálhatja ezt az embert. Egyet azonban minden elfogulatlan bírálónak meg kell állapítania: Henry Ford csodálatos alkotóképessége által milliók, sőt százmilliók élete megváltozott, szebb lett.

IFJ. HEGEDÜS JÓZSEF
ügyvéd és jogtanácsos
kompenzációs ügyek specialistája
22 EAST GAY STREET COLUMBUS, OHIO
Iroda telefon: MAIN 2368 — Lakás telefon: GARFIELD 8312

NORTHFORK, W. VA.



Vásároljon nálunk és meg lesz elégedve.
Ezúton küldjük elvételüket a sok magyar vendégünknek! Háza teljesen beboroztuk. Árulkul a híres ADMIRAL villanyhűtőgépet, THOR és DEXTER mosógépet.

Northfork Furniture Co., Inc.
Box 416 Tel: 333 Northfork, W. Va.

MULLENS, W. VA.

CSAKIS ELSŐRANGU

általánosan hirdett árucikkeket árulunk. — A híres HART-SCHAFFNER MARX RUHAK, DOBBS és STETSON KALAPOK, WILSON INGEK, PIONEER ÖVEK, NUNN-BUSH CIPŐK, stb.

N. D. TRENT CO.

MULLENS, WEST VIRGINIA
Köszönjük a magyarság pártfogását!



WAR, W. VA.

1931 óta SZOLGÁLKJUK A KÖRNYÉKET
Nőknek, férfiaknak és gyermekeknek kitűnő ruházati cikkeket árulunk.

The Peoples Store

"Mosollyal és udvariassággal szolgáljuk ki."

War, West Virginia



KALAP, SAPKA, RUHA, CIPŐ, ÉKSZER, mind a legjobb anyag — a legolcsóbb áron. Köszönjük a magyarság pártfogását.

Irving's Army & Navy Store

"Mindentünk van a munkás részére"

S. Rosen & Son, tulajdonosok.

War, West Virginia

Mindig Bizalommal Fordulhat

Az Amerikai Magyar Református Egyesület

BÁNYAVIDÉKI OSZTÁLYAIHOZ

ha tökéletes biztonsági életbiztosítást akar magának vagy családjá tagjainak. Beállítás 1-től 55 éves korig. Gyermekek havi 25 centért \$500 dolláros biztosítást kaphatnak. A rendszeres biztosítás mellé dupla baleset, rokkantsági biztosítás és 40 éves korig betegséglei biztosítás is szerezhető.

District Manager

REV. JULIUS MELEGH, D. D.

537 Richwood Avenue Morgantown, W. Va.
Telefon: Morgantown 9641

49 POCAHONTAS, VA. Jegyző: Kovács Pál	248 BECKLEY, W. VA. Jegyző: Hajnal József
75 RED JACKET, W. VA. Mrs. James A. Addison	257 GREENSBORO, PA. Jegyző: A Distr. Manager
85 BROWNSVILLE, PA. Jegyző: Szarka Ferenc	276 DAISYTOWN, PA. Jegyző: Bodnár Sándor
152 UNIONTOWN, PA. Jegyző: Holló János	291 BOOTH, PA. Jegyző: Sárközi Imréné
153 MORGANTOWN, W. Va. Jegyző: Molnár Géza a Vezértestület tagja	296 IDAMAY, W. VA. Jegyző: Sike Jereimás
158 VESTABURG, PA. Jegyző: Szép Károlyné	304 CHATTAROY, W. VA. Jegyző: Gaál Antalné
173 THORPE, W. VA. Jegyző: Ifj. Radnóczy József	306 GALLOWAY, W. VA. Jegyző: Varga József
204 LYNCH, KY. Jegyző: Bartha Gábor	316 SABRATON, W. VA. Jegyző: Takács Józsefné
206 CAPELS, W. VA. Jegyző: Buckman Sándor	317 BOBTOWN, PA. Jegyző: Sereg András
212 BARRACKVILLE, W. Va. Jegyző: Fullajtár István	322 PHELPS, KY. Jegyző: Ifj. Kabai János
213 LOGAN, W. VA. Jegyző: Domonkos József	331. GARY W. Va. Jegyző: Lázár László
222 RIVESVILLE, W. VA. Jegyző: Kropog Miklós	332 CARETTA, W. VA. Jegyző: Török Gábor
224 SMOCK, PA. Jegyző: Beniczky József	343 WHEELWRIGHT, KY. Jegyző: Markó József
226 RICHEYVILLE, PA. Jegyző: Keszthelyi Sándor	353 HICKORY, VA. Jegyző: Ifj. Kelemen István

VALÁSSZA KI melyik osztály van legközelebb az ön lakóhelyéhez s lépjen érintkezésbe felvétele felől a kaulauzban feltüntetett ügykezelőnkkel, aki szívesen ad felvilágosítást.

The Hungarian Reformed Federation Of America

Kossuth Building 1726 Pennsylvania Avenue
Washington, D. C.

HETI SZEMLE

(Folytatás a 4-ik oldalról)

A TÖRVÉNYHOZÁS

senatusi munkaügyi bizottsága most már formába önti a kihallgatások után remekműveit a union ellenes javaslatait. A múlt hetekben úgy látszott, hogy az nem lesz olyan kemény, mint a novemberi választás utáni első napokban hangoztatták a törvényhozók — az utolsó napokban a John L. Lewis új munkaszüneti rendelkezése és a telefon sztrájk következtében most újra erős törvényről beszélnek.

A múlt hetekben úgy látszott, hogy a javaslatokból kivesszik a zárt műhelyek (closed shops) megtiltását, ma újra azt hangoztatják, hogy ilyen tilalomra feltétlenül szükség van.

Annyi bizonyos, hogy a hatásköri sztrájkok, a "boycott" megtiltása benne marad a javaslatokban. Az is, hogy a unionok tartozzanak bevételeikről és kiadásairól hites könyvet vezetni és az évi forgalmat tagjaikkal megismertetni. Ez ellen tiltakoznak legjobban némely union vezetők — akik évtizedek óta soha se közölték ilyen adatokat tagjaikkal.

Vannak meglehetősen törvényhozók, akik még az átkos injunction (tiltóparancs) igénybe vételének jogát is biztosítani akarják, ami ellen a munkás unionok évtizedek óta legerősebben harcolnak.

TRUMAN ELNÖK

Washingtonban a Mayflower szállodában tartott Jefferson ebéden mondott beszédét felvillanyozta a "demokrata" párt. E lap olvasói emlékeznek meg arra, hogy a múlt év őszén a választás előtt a demokrata párt vezetői egyenesen nem engedték Truman politikai beszédét mondani. Azt mondták: csak baj lenne belőle és többet ártana a pártnak, mint használna. Truman népszerűtlenné tételében — részve volt ennek az intézkedésnek is.

Most, mikor a párt úgy látja, az ország népe újra kegyelme fogadta az elnököt — beszéltették és meg kell állapítani, hogy amit mondott, kedvező fogadtatásra talált.

Trumantól nem lehet persze olyan beszédet várni, mint előjött. Senkinek sem okozhatott csalódást, hogy nem beszélt új, szükséges socialis törvényjavaslatokról, mert hiszen tudjuk, hogy ő elhagyta azt a socialis irányt, amit elődje követett.

De a republikánus pártnak tudtára adta ebben a beszédében, hogy ha a költségvetését jobban megnyirbálják, mint ő azt kívánatosnak tartja, megvetozza azt. És persze itt is kifejtette, hogy miért tartja feltétlenül szükségesnek a görög és török segítséget.

Adóleszállítást ígért ő is — alkalmas időben. Most korainak tartja és szinte lehetetlennek — inkább a költségvetést akarja egyensúlyba hozni és a tartozásainkat csökkenteni.

A Jefferson ebéden egy teríték ára 100 dollár, a kiadások fedezése után maradó összeget a demokrata párt pénztárába utalják — amire ott nagy szükség is van.

Az ebéden jelen voltak Claude Pepper Floridai demokrata, de oroszbarát senatora és Eliott Roosevelt, Roosevelt elnök második fia, aki szintén nem helyesli Truman elnöknek az oroszokkal szembeni politikáját.

Nem volt ott Henry Wallace, volt kereskedelemügyi miniszter, aki aznap pedig

Washingtonban volt. Távollétét azzal indokolta, hogy európai útjának előkészítése minden percét igénybe vette.

A SZENÁTUS

végre heteken keresztül tartó csaták után — melyek az adófizetőknek jó pár százezer dollárjukba kerültek — jóváhagyta David Lillienthalnak az Atombizottság elnökévé való kinevezését és a bizottság tagjait megerősítette.

E lap olvasói előtt ismeretes az a vad hajszá, amit David Lillienthal ellen folytatott évek óta McKeller tennesseai senator, a senatus egyik leg-sötétebb tagja, mert nem volt hajlandó a Tennessee Valley Administrationban munkát adni politikai szolgálatokért McKeller korteseinek. Azt akarta rástúni, hogy kommunista vagy legalább is azok barátja, de ezt a hetekig tartó kihallgatásokkal se tudta bizonyítani.

A hajszát Vandenberg senator — akit nem lehet kommunista barátsággal vádolni — politikai lynchelésnek nevezte — és ő harcolt legjobban Lillienthal kinevezéséért jól lehet politikai nézeteik nem egyeznek, hiszen Lillienthal erősen new deal típusú férfi, Vandenberg meg inkább a maradiak közé lehet sorolni. De mert igazságtalannak látta a hajszát, Lillienthal mögé állt.

A TRUMAN DOKTRINA

körül még mindig tartanak a viták és a senatusban és congressusban is sokat vitakoznak arról, hogy igazuk van-e azoknak, akik azt állítják, hogy voltaképpen az Egyesült Nemzeteknek kellene egy a görögöket, mint a törököket segíteni abban, hogy nemzeti függetlenségüket megtarthassák és az export-import banknak adni ehhez az anyagi segítséget.

A Truman Doktrínát viszont helyeslők ezzen szemben azzal érvelnek, miszerint az Egyesült Nemzetek Szövetsége még nagyon messze van attól, hogy ilyen segítséget nyújthasson. Annyi időbe kerülhetne, hogy addig — mindkét nemzet elveszthetné függetlenségét.

Görögországból külföldben olyan hírek jöttek a múlt héten, hogy a kormány csapatai egyre erősebben veszik fel a harcot a kétségtelenül külföldről irányított guerilla harcosokkal.

ÚJ KÖVETEK

egész sorát nevezte ki a közelmúltban Truman elnök és azokat a törvényhozás is minden vita nélkül megerősítette. A követek legtöbbje diplomáciai szolgálatban volt eddig is. Nem politikai szolgálatokat jutalmaztak a követi kinevezésekkel, hanem a mestersebben jártas embereket küldtek különféle fővárosokba érdekeiket képviselni.

Magyarország is új követet kap. Schoenfeld távozik onnan. Az új magyarországi követről azt állítják, hogy a Duna vidékének és az ottani problémáknak alapos ismerője.

MOSZKVA-BAN

minden jel azt mutatja, a konferencia eredménytelenül fog végződni. Amilyen kedvezőek voltak a kilátások a konferencia kezdetén, hogy az eredményes lesz, ma éppen olyan kilátástalannak jelentik azt az ott dolgozó újságírók. Azt jelentik lapjaikkal, hogy

Molotov kísértetiesen újra ugyanazt a taktikát folytatja, mit Párisban és New Yorkban folytatott, hogy minden legkisebb engedményért — nagy árat próbál kiszorolni, amit viszont Marshall külügyminiszter nem hajlandó eltérni. Oroszország saját szájze szerint Németországot kíván létesíteni, mely teljesen az ő vazzalátusa lenne, amihez természetesen Marshall külügyminiszter nem hajlandó hozzá járulni.

Marshall külügyminiszter nem hajlandó elismerni azt, hogy Németország keleti határait — mely egyuttal Lengyelország új nyugati határa — Potsdamban véglegesen megállapították volna, viszont Molotov nem hajlandó a kérdést bolygatni.

Molotov minden szerződést másként értelmez, mint Marshall külügyminiszter és erősen ragaszkodik ahhoz, hogy Potsdamban a lengyel határ kérdés már véglegesen rendezve lett.

AUSZTRIA

kérdésében is szinte áthidalhatatlanok az ellentétek — és e kérdés rendezéséért akar Molotov különösen sokat kiszorolni.

Potsdamban Truman elnök és a Churchill felváltó Bevin angol külügyminiszter belementek, hogy Austria nem fizet hadisarcot a szövetségeseknek — de Oroszország elviheti onnan a német tulajdonban volt gyárak felszereléseit és azoknak értékét beszámítják a Németország terhére kiszabandó jóvátételbe. Elfelejtették azonban határozottan leszögezni, hogy német tulajdonnak csak az nevezhető, ami 1938 március 11 előtt, Hitler Ausztriába vonulása előtt is az volt.

Oroszország viszont úgy értelmezte, hogy minden német tulajdont, tehát amit 1938 március 11 után Hitlerék elkoboztak is, tulajdonosaiktól, elvihet és így ugyiszlóval kifosztották Ausztriát.

Marshall ezt a kérdést is rendezni akarja az oroszokkal — de az oroszok ezért nagy árat követelnek.

Azt hiszik, a moszkvai konferencia — hamarosan eredmény nélkül befejezést nyer.

FRANCIAORSZÁGBAN

de Gaulle generális újra porondra lépett és úgy látszik visszatér a politikába. Azt hiszik, elérkezettnek látja azt az időt, hogy porondra lépjen és megkísérlelje a francia politikai irányt mérsékelte birni balra felé menetelése útjában.

JÓ ÉVE VOLT A POCAHONTAS FUEL CO.-NAK

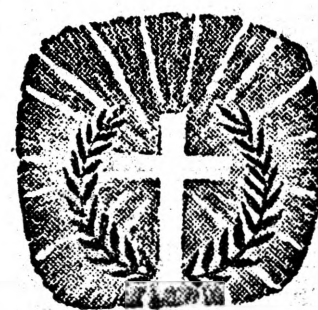
A Pocahontas Fuel Co. március 25-én tartotta évi nagygyűlést Pocahontas, Va.-ba a társaság iroda helyiségeiben. Az igazgatóság meghallgatta az évi jelentést, mely igen eredményes üzleti évről számolt be. Eddig azonban nem hozták nyilvánosságra, hogy mennyi volt az évi tiszta haszon.

MUNKÁT KERES

Öreg, de még munkabíró bányász farmon munkát keres. Nem nagy fizetést, de jó otthont és ellátást keres munkája ellenében. Levelét Kér John Hudak, Hite, Kentucky. (ápr. 17-24)

AZ ORVOSI TUDOMÁNY ELMERÉSE
múltidőben megjelent munkák határában a MUCULAI, mely 1937 JANUS, volt amerikai orvosi tudományok szakkönyve a tudomány. Gyógyítást használó: ARTERITIS, REUMA, VESZÉTEK, SEC. CUPRÉ, DEKUPRÉ, VISEZTALÁS, GÖRCS és BÜLLÉS esetében. Kérem ingamag bérletet és a könyvet meg a katalógust. Postai: JOHN FOTE, 1118 Hillcrest Drive, South Bend 17, Ind.

NORTON, VA.



HIVJON FEL
BENNÜNKET

mikor a baj szomo, óraja elérkezik. — Hálaosan köszönjük a környék magyarságának pártfogását

FRED H. KING

FUNERAL DIRECTOR AND EMBALMER

Telefon: Iroda 192

Telefon: Lakás 78

926 Park Avenue

Norton, Va.

CSUPA

tartós, szép, kitűnő minőségű butort árulunk. — A híres Kurjees testék árak képviselője! Crossley rádiók, stb. raktára!

Home Hardware & Furniture Company

NORTON, VIRGINIA

550 Park Avenue

Telefon: 276

IGYA A LEGJOBBAT ÉS AKKOR MINDEG



lesz a kedvenc ital! Melegen üdvözlözzük magyar barátainkat. Hálaosan köszönjük szives pártfogásukat és azt a jövőben is kérjük

Stone Mountain Bottling Co.

800 — 8th St.

Telefon 22

Norton, Va.

GEORGE W. VERNON, elnök

T. R. HUNNICUTT, ügykér

CUMBERLAND, KY.

HOZZA BE HOZZANK RECEPTEIT!

Szakavatottan elkészítjük! Vásárolja drug store szükségleteit nálunk!

COOK'S DRUG STORE

PRESCRIPTION DRUGGISTS
Troy Cook, tul. Cumberland, Ky.
Phone 49-J.

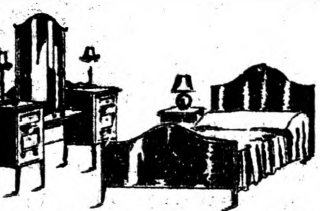


LAKÁSÁT TELJESEN BERENDEZZÜK!

Tartós, szép, jutányos áru butorokkal meg lesz elégedve. A UNIVERSAL mosógépek, — RCA rádiók, — KOOLATOR villanyhűtőgépek képviselője!

BLEVINS FURNITURE CO.

QUALITY FURNITURE AT POPULAR PRICES
Telefon: 42 Cumberland, Ky.



The Guaranty Deposit Bank

A Federal Deposit Insurance Corp. tagja. CUMBERLAND, KY. TELEFON: 60
PÉNZTÁRTALÁSOKAT A VILÁG BARMELY RÉSZÉRE ELFOGADUNK!
Alapítke és tartalék \$50,000.00 Vagyon \$1,000,000
CUMBERLAND, KY. Telefon: 60

KIMBALL, W. VA.



Villanyszereleési cikkeket is nagy választékkal talál! Fűszerárúkból a legjobb minőségű árut tartjuk!

West Virginia Grocery Co.

(Korábban A. P. Wood)
"Home Of Good Eats"
KIMBALL, W. VA. TEL: 9381

MAN, W. VA.



1932 óta szolgáljuk Man, W. Va. és környékét. Dusan felszerelt üzletünkben mindent megtalálhat családja részére. Ruha, butor, stb., nagy választékban.

COOK Furniture & Clothing Co.

MAN, W. VA. TEL: 2601
Branch Store: Oceana, W. Va.

A PÜSPÖK A TYAFISÁGA

IRTA: IVÁNYI ÖDÖN

(Folytatás)

A nézőtér néhány zártzékese figyelmeztetően lökdöste meg egymást s megbámulta a gróf urat, kit neve, kalandjai, vagyona, párbajai és gyakori, de soh'sem közönséges léhaskodásai emlegetett, ismert alakká tettek.

A gróf a páholyokat sorra látszóvezte. A Bacsó-páholyon először csak átsiklott, de azután többször visszatért rá. Veron, a makacsul ő reá, egyedül ő rá szegzett nyelv előtt nem tudott elfogultan, közönyös maradni. Amit e hosszú, toladó nézés kifejezett: az fellázította őt. A nélkül, hogy egy vonás megmozdult volna arcán, a nélkül, hogy tekintetét a szinpadról levette volna: egész lénye hideg, büszke megvetést fejezett ki, melyet csak az értett meg, akinek szóltott. . . A gróf le-tette látszóvezt s mialatt gözölgő homlokát zsebkendőjével végigsimította, valamit mormogott magában s nedves szeme még csillogóbb lett az erős, szinte dühös belső felindulás miatt.

Zányi Feri lépett be apja páholyába. Amint egymás mellett ültek: feltűnt az éles különbség a vérmesképű, fekete sörte-hajú, roppanttestű apa s a keskenyállu, halványarcu, puhafürtű, selymesszakállu, szőke fiu közt. Csak a homlok, a széles, dacos, kemény Zányi-homlok volt az, ami bennük közös volt.

A gróf ügyet sem vetett fiára. Csak mikor észrevette, hogy szomszédja átköszön a Bacsók páholyába — vörös, kiülő szemeinek csufolódo hunyorgása közt kérdezte fiától:

— Maga ismeri a Bacsókat?
— Igen.
— Mióta?
— A mult összei a vöröskereszt hangversenyén éneket a Kanut huga s a zongorán én kísérem.
— Ugy látszik, az áliamtitkár az egész atyafiságot felszállítja Budapestre, ahol

vagy ötven év előtt szerepeltek már egyszer. . . A nagymama, aki most a páholy háttérben gunyaszt, azokkal az ő álmos, öreg szemével szép napokat látott akkor. A maga nagyapja sokat tudott e felől beszélni. Nem sokba mult, hogy nem ez az öreg néni lett a maga nagymamája. Az apám elvette volna, ha a család enged. Igazi Bacsó-leány volt egykor ez az öreg csont. Ebből a családból minden leány, minden aszony férfibonázó, tüzes, huncut természet.

A gróf idegesen rángatta kézelőit s a nagy belső és külső hőségtől nagyokat fújt maga elé. Inkább magához, mint szomszédjához beszélt. Fia kedvetlen arccal fordult el. Ismerte atyját. Érezte rajta a pezsgő szagát. Tudta, hogyha be van pezsgőzve, nem válogatja szavait s ha nőkről beszél ilyenkor, nincs köszönet benne. Attól tartott, hogy olyat hall, ami fellázítja.

A szinpadon, az őserdőben Lisbeth, lámpással a kezében, gyönyörűen énekelte szóját. Mikor a kar is rázendített: a gróf ismét fiához fordult:

— Az a kis szőszke a Kanut huga, nemde?
— Igen.
— Az telett Arcóban?
— Az.
— Nem igen látszik, hogy szüksége volt rá. Pompás, teliképu fruska. . . Igaz, te jártál Arcóban. Kivel volt ott a kicsi?
— Egy rokonával, Bacsó Veronnal.
— Azzal a szép, barna személyvel, aki ott ül mellette?
— Azzal.
— Aztán milyen címen van Kanutnál ez a leány?
Zányi Feri a szinpadra figyelt s nem válaszolt atyjának. A gróf meg — kinek a nyelvét a pezsgő feloldotta — mint a felhuzott zszip a vizet, tovább eresztette magából izgatott agyának zavaros eszméit.
— Ezekkel a szegény rokonokkal lett társalkodónokkal soh' sincs az ember tiszt-

taban. . . Annyi bizonyos, hogy Kanut jól megválasztotta huga barátját. Ennek a parvenu Bacsónak mindenben szerencséje van. Micsoda lány! Milyen falat! Ördög adtát!

Zányi Feri nem állhatta tovább. Odafordult atyjához és szeme közé nézett. Széles, nagy homloka piros lett a felindulástól.

— Bacsó Veron olyan leány, akiről mindenki csak tisztelettel beszélhet. Nem árt, ha ezt mindenki tudja.

Azzal ismét a szinpad felé fordult. Zányi Gábor tulyán, álmosan pislogott fiára és vállán egyet vont.

— Tisztelet! . . . Beh ostoba egy szó! No igen. A tiszteletet megkívánják a nők, amint megkívánják a fűzőt, a kesztyűt. Ez is kell, hogy körülvegye őket. A jó megjelenéshez mindez igen szükséges. Természetes. . . De mégis akkor érzik magukat legjobban, mikor se fűző, se kesztyű, se tisztelet. . . ismerem a fajtáit. . .

Zányi Feri felkelt s ott hagyta a páholyt. A gróf nem marasztotta. Őrült, hogy megszabadult kényes, tartózkodó, szemérmes fiától, akinek finom, lányos természetét mindannyiszor terhére vált a méltóságos papának, ahányszor egy kissé felöntött a garatra.

A fiatal gróf Bacsókhoz indult, de nem ment be hozzájuk, pedig már hatodszor sétált el a páholyajtó előtt. Várta, hogy lecsillapodjék, mert még mindig föl volt háborodva. Apjának cinikus, lealázó szavai, amikkel Bacsókat illette, ugy megzavarták azt a tisztá, derült rokonzenét, amellyel ő ezt a derék családát környezte, mint ahogy a bivaly fölzarja a patak kristályvizet, mikor sáros pataival belgázol inni.

Háraggal gondolt atyjára, de elégtelen volt önmagával is. Érezte, hogy azok közé a passzív jellemek közé tartozik, akik sem a maguk, sem a mások igaztalan megtámadtatását visszaverni nem tudják. Volt

ugyan vérebén bizonyos makacsság, de ez csak arra képesítette őt, hogy konokul helytálljon, de arra nem, hogy egy összeütközésben ő kerüljön felül.

Már hetedszer mérte végig a páholyfolyosót s még mindig nem merte a páholyajtó kilincsét megfogni. Attól félt, hogy a nők leolvassák arcáról, hogy apja az ő jelenlétében megtámadta és hogy nem tudta megvédeni őket. . .

Kanut nem várta be a felvonás végét. A minisztériót egyenesen a klubba kellett volna mennie, ahol vártak reá. Csak azért jött el kis időre, hogy Szcenczy Flórának egyet tapsolhasson.

Az áliamtitkár ur ezt mondta, de föllentett. Nem tapsolni jött ő ide. Az a vágy, mely megelőzte a püspöki ménés két telivér pejének szélesebb rohamát s mely a negyvenéves férfit a huszéves ifju szilaj türelmetlenségével kergette föl a színház lépcsőjén: nem Flórát illette.

Mig a fogat a népszínházhoz ért: Kanut hátradőlt az ülésen s behunyta szemét, hogy ne lásson semmit — a képen kívül, amit belső látása állított elébe. Ez a kép — Veron volt. Oly eleven volt ez a képzeletbeli kép, hogy Kanut látta a sürtü, hosszú pillák rezgését a tisztá, mely szemek fölött, a sziz vér szemérmes játékát az arc gyöngéd barna bőre alatt, a fehér fogak nedves csillogását a husos, telivér ajkak mögött. . . Kanut nevetett a gyönyörtől az eleven, mosolygó, lehelő kép előtt. . . Milyen szép, minő tökéletes és mennyire szeretem — gondolta magában, reszketve az önmagának tett való-mástól. Boldognak, elégedettnek, jónak, erősnek érezte magát, hogy ennyire és ily nőt szeret. . . És nagy optimista lévén az érzések dalgában is: átadta magát a reményes édes álmainak: szeret, bizonyos, hogy ő is szeret. Semmi bizonyosságom nincsen ugyan erről, de, ha közelében vagyok, érzem érzéseit, mint valami tisztá, gyöngéd illatot, mely arcából, beszédéből, moz-

dulatából felém árad. . . És kimerítve a szerelem tudatából származó gyönyört: megpróbálta, hogy mintegy távlatból nézze érzései világát. De csak nagyságát látta ennek: a kezdetet, a keletkezést nem tudta megjelölni. . . Mikor először látta Veront: akkor tisztán csak arra gondolt, hogy — ime egy kitűnő barátó Eszti-ke számára. Aztán csak annyi változást érzett magán, hogy többet van otthon s nem szívesen távozik hazulról. És mikor, pár óra rá, Eszti-ke és Veron elutaztak délre: akkor azt érezte, hogy a világ körülötte egészen üres lett. Akkor tudta meg, hogy mi neki Veron? . . . Szerette, amint nőt nem szeretett soha! . . .

Kanut, miután tapsolt Flórának, köszönt a nőknek s elkábult Veron kézzorításától — a boldog beszámíthatlanság állapotában ütközött össze künn, a páholyajtó előtt egy másik, szintén nem normális állapottal urral, Zányi Ferivel.

A fiatalember fülig pirult, hogy itt kapták, ólálkodva a páholyajtó előtt. Kanut azonban mit sem vett észre ismerőse zavarából. Karonfogta, egy darabon magával hurcolta s beszélgetett vele. De aki Zányit karonszipte, s aki Planquette zenéről s Flóra diadaláról csevegett a gróffal, az nem Bacsó Kanut volt, hanem a konvencionális színházlátogató, aki a páholyfolyosón szokott sétálgatni s beszélgetni. Bacsó Kanut, az igazi, a belső ember, nem törődött e pillanatban se Planquette-tel, se primadonnával, nem magával Zányi Ferivel sem. Nem tudta, kit fogott karon, nem tudta, kiről, mit beszél; csak azt az egyet tudta, hogy bucsuzóban kezetfogott Veronnal s ez fölnézett rá. . .

Kanut egész a népszínház kijárásig sodorta magával fiatal barátját, csak itt, mikor Zányi Feri nem engedte magát tovább ragadtatni, vette észre, hogy kit hurcol a karján. . . A gróf visszatért a nőkhöz, Kanut elindult fölkeresni fogatát. (Folytatjuk.)



MAGYARORSZÁGI HIREK

Igaerő és traktorhiány a tavaszi munkáknál

Irta: Dr. JANKÓ JÓZSEF

A mezőgazdasági termelés legfontosabb időszaka — a közhittel ellentétben — nem a nyár, hanem az ősz és a tavasz. Nyáron ugyanis főként csak a termés betakarítása folyik, tehát a munkák idejében és jól történő elvégzése csak a betakarítási veszteség csökkenése érdekében szükséges. A betakarítható termés mennyisége azonban elsősorban az őszi és tavaszi talaj-előkészítési és vetési munkák minőségétől, azok idejekorán elvégzésétől függ. Minél jobban előkészített talajba, minél gondosabban történik a vetés, annál kisebb kárt okoznak az időjárás viszonyosságai, tehát annál nagyobb és biztosabb a termés.

A talajelőkészítés és vetés legnagyobb része fogat- és traktormunka. Jelenleg azonban éppen az igaerőben és a traktorokban van a legnagyobb hiány. A háborús események következtében ugyanis loállományunknak körülbelül 65 százaléka, ökrállományunknak mintegy 30 százaléka elveszett, a traktoroknak pedig jelentős része tönkrement vagy átmenetileg használhatatlanná vált. A mezőgazdaság vonóerőállományának alig több mint 40 százaléka maradt meg. Főként ennek következménye volt, hogy az elmúlt gazdasági évben kevesen 590.000 kat. hold szántó maradt vetetlen, majd a rosz-területe a háború előttihez ké-

szul előkészített talajokon később végzett vetésekből a szárazság folytán több, mint 600.000 kat. hold kivestett. Együttesen tehát 1,200.000 kat. hold szántó nem termett, holott a háború előtti években átlag 200.000 kat. hold volt csak a vetetlenül maradt és a kipusztult terület.

Magyarország szántóterülete 9,640.000 kat. hold. Ebből az évelő növények a háború előtt kb. 540.000 kat. holdat foglaltak el, hogy évenként mintegy 9,100.000 kat. hold került művelés alá. Ugyanakkor az őszi négy munkahónap alatt — augusztustól novemberig — az őszi vetéses terület átlagosan 4,200.000 kat. holdat, a tavasziak alá végzett őszi szántás pedig mintegy 3,000.000 kat. holdat tett ki. A tavaszi két munkahónapra — március áprilisra — maradt tehát 1,700.000 kat. hold megszántandó terület. Ugyanakkor kellett elvégezni az összes megszántott terület tavaszi előmunkálását, amely munka kat. holdanként kb. negyedannyi vonóerőt igényel, mint a szántás, tehát a 3,000.000 kat. hold őszi szántás tavaszi munkája megfelelt 750.000 kat. hold felszántásának. Összes tavaszi talajmunka tehát — egy nevezőre hozva — 2,450.000 kat. hold megszántandó területnek felelt meg. Ezzel szemben mi a helyzet jelenleg

Az évelő növények vetésterülete a háború előttihez ké-

pest kb. 100.000 kat. holddal csökkent, tehát a megmunkálható terület 9,200.000 kat. holdra növekedett.

Összel elvetettünk kereken 3,200.000 kat. holdat, tavasziak alá felszántottunk mintegy 3,000.000 kat. holdat. Tavasszal kell tehát felszántani az ősszel fel nem szántott ugyancsak 3,000.000 kat. holdat. Ezenfelül kell munkálni az összefelszántott ugyancsak 3,000.000 kat. holdat, amely munka megfelelt 750.000 kat. hold szántásnak. A tavaszi feladat tehát 3,750.000 kat. hold szántásnak megfelelő talajmunka elvégzése, szemben a háborúelőtti 2,450.000 kat. holddal. A munkatöbblet tehát a háborúelőttihez képest az 50 százalékot meghaladja, ugyanakkor ehhez a jelentékenyen megnövekedett munkához a háborúelőtti vonóerőállományunk legfeljebb csak a fele áll rendelkezésre.

Rendkívül súlyos feladat ez, aminek minél nagyobb részben való megoldását kell keresnünk. Ennek érdekében minden lehető el kell követnünk.

Szükséges, hogy a traktorok idejében legyenek ellátva kellő mennyiségű üzemanyaggal és a munkaközben esetleg szükségessé váló cserealkatrészekkel. A traktorjavítóállomásoknak is fel kell készülniök a szántási időnyire, hogy az esetleges műhelybeli javítások gyorsan elkészülhessenek. A traktorok jó kihasználása érdekében kívánatos volna, hogy minden egyes mezőgazdasági traktor részére még a tél folyamán elkészüljön a részletes tavaszi munkaterv, amelyben pontosan megjelöl-

tenének — gazdaságok szerint részletezve és időrendben felsorolva — a felszántandó területek.

A traktorok igénybevételeinek lehetővé tétele érdekében a tavaszi szántási hitelek idejében folyósítandók, mert nagyon sok gazda szántatna traktorral, de nem tudja kifizetni a bérszántó díjat. A bérszántó sem hitelezheti azt, mert neki viszont az üzemanyagot és az esetleges javítási költséget kell azonnal, sőt igen gyakran előre kifizetni.

A traktorokkal felszántható terület növelése érdekében igénybe kellene venni minden olyan traktort, amelyeket jelenleg ugyan más célra használnak, de szántásra is alkalmas. A traktorok pedig — ha van megfelelő személyzet és az idő engedi — a holdfényes éjszakákon, vagy lámpavilág mellett éjjel is dolgozzanak.

Igen jelentős segítséget adhatnának a jeepek is, mert ezek nemcsak szántásra, de szállításra és vetőgépek vontatására is felhasználhatók.

Igaerőnk minél tökéletesebb kihasználása érdekében okszerű és méltányos fogatigénybevételre és az igénybevett fogatoknak — traktoroknál említett — tervszerű felhasználására volna szükség. — Mind a traktorok, mind az igénybevett fogatok beosztásánál arra kell törekednünk, hogy munkájukat minél kevesebb járás-kelessel végezhessék el.

Az igaerőhiány csökkentését jelentősen a tehenek igazgatásának kiterjesztése, ez azonban máról-holnapra nem vihető keresztül, mert előbb az állatok gyorsan elkészülhessenek. A traktorok jó kihasználása érdekében kívánatos volna, hogy minden egyes mezőgazdasági traktor részére még a tél folyamán elkészüljön a részletes tavaszi munkaterv, amelyben pontosan megjelöl-

ilyen félig-meddig betanított tehenekek el lehetne végezni könnyebb tavaszi fogatmunkákat — például a fogasolások — egy részét.

A tavaszi munkák idejében való elvégzése nemzetgazdasági szempontból annyira fontos, hogy ennek érdekében igénybe kellene venni minden olyan igaerőt (fuvaros, katonai, stb. fogatot), amely nem szokott mezőgazdasági munkát végezni.

Ahol pedig minden eszköz hiábavalónak látszik, a tervezett vetések — különösen a koraiak — nem végezhetőek el idejében, inkább el kell térni a vetőtértől és későbbi növényeket kell vetni. Többet ér az esetleg kisebb értékű növény teljes termése, mint az elkésztett vetett értékesebb növény termés nélkül vagy csekély terméssel.

Mindent egybevetve, a közelebbi tavaszi munkái nehéz helyzet elé állítják a gazdákat. Most már nem elég akármilyen, bármilyen bizonytalan termés kilátásával, akár hogy elvégezni a munkát, hanem arra kell törekedni, hogy a termés biztosítása érdekében szükséges munkák idejében és a lehetőségekhez képest jól végeztessenek. Ennek érdekében pedig minden munkára alkalmas időt ki kell használni, minden, a munkát segítő eszközt igénybe kell venni. A siker legfontosabb feltétele a tervszerűség. A tervet azonban nem lehet akkor elkészíteni, amikor már dolgozni kellene, azt most kell megcsinálni, amíg a külső munka szünetel, hogy azután, amikor az időjárás megengedi, teljes erővel, zökkenők nélkül mehessen a munka.

(Magyar Mezőgazdaság.)

BUY U. S. SAVINGS BONDS

All Kinds of PRINTING

A legnagyobb készséggel áll rendelkezésére

LAPUNK NYOMDÁJA

- CIMKÉK
- SZAMLA
- KÖNYVEK
- ÉRTESÍTŐK
- MEGHÍVÓK
- PLAKATOK
- NÉVJEGYEK
- BORÍTÉKOK
- RÖPCEDULAK
- LEVÉLPAPIROK
- ALAPSZABALYOK
- BELÉPTI JEGYEK, stb.

AKÁRMILYEN

nyomtatvány készítésével bízta meg nyomdánkat, azt

A LEGPONTOSABBAN IZLÉSESE FORMÁBAN JUTÁNYOS ÁRAK MELLETT KÉSZITJÜK EL és szállítjuk a rendelő címére. — Bízta meg lapunk nyomdáját rendeléseinek elkészítésével

MINDEN NYOMTATVÁNYT IZLÉSESEN KÉSZITÜNK



BECKLEY, W. VA.

Ha a legjobbat akarja — jöjjön hozzánk!



Liszt, takarmány, széna, vetőmagvak, műtrágya, baromfi eledel, Sherwin Williams festékek, jég.



Gyönyörű ajándéktárgyak, üvegaruk, órák, gyűrűk, nyakláncok, töltőtollak, stb. nagy választékban! Üdvözljük a magyarságot!

BAILEY JEWELRY CO.

BECKLEY, WEST VIRGINIA

320 Neville Street

Phone 4352

SZÍVELYES ÜDVÖZLET BECKLEY ÉS KÖRNYÉKE MAGYARSÁGÁNAK!

Pénzt spórol meg, ha nálunk vásárol. — Vásárlásunk, bányafelszerelésben, stb. óriási készletünk van.

BECKLEY HARDWARE AND SUPPLY CO.

100-102 Heber Street Beckley, W. Va.

Telefon: 7317 és 7318



Work refreshed

Hálásan köszönjük BECKLEY, W. VA. környék magyarságának pártfogását!

Raleigh Coca-Cola Bottling Works

Dial 7376

JELÖLJE MEG SZERETETTEL SIRJÁT!

Tekintse meg óriási készletünket. Magyar betűvel! Mérsékelt árak. Köszönjük pártfogását!

Robert C. Egnor

Monument Works
P.O. Box 15 Crab Orchard, W. Va.
Tel: 3065

ÜDVÖZLET A WEST VIRGINIAI MAGYAROKNAK!

"Nyugodt lelkismerettel vegye ezt a kenyeret és büszkén tegye az asztalára!"

COLE'S Kew-Bee Bread

Beckley, W. Va. — Bluefield, W. Va.

Házát teljesen berendezzük

CLARK STORES, INC.

Köszönjük magyar barátaink állandó pártfogását.

BLUEFIELD NORTHFORK KIMBALL

WELCH MATOAKA

BECKLEY MULLENS LOGAN

VETERÁNOKNAK KÖLCSÖNÖKET KIESZKÖZLÜNK!

Köszönjük a magyarok szíves pártfogását! Mindenféle épületanyagot beszerezhet üzletünkben. — Házát felértékeljük kölcsönt kieszközlünk.

Hill-Rohrer Lumber Co.

Nagybani és kicsinybeni eladás!
Dial 9375-6 Beckley, W. Va.
a híres LOWE BROS. festék és RUBEROID tetőanyag itt kapható.

WHEELING, W. VA.

TERVEZÜNK, ÉPÍTÜNK, FINANSZÍROZUNK!
Ha építeni óhajt, vagy bármilyen építkezési anyagra van szüksége, nézzon be hozzánk!
Lumber and Building Requirements

The Keller Lumber Co.

1356 Wood Street Wheeling, W. Va.
Telefon: 692 és 693

Miért fújt John L. Lewis takarodót?

(Folytatás az első oldalról.)

Ugy magyarázzák ezt, hogy John P. Busarello, az 5-ik kerület elnöke és William Blizard a 17-ik kerület elnöke tudnak ma is legerősebb felegyelmet tartani kerületei bányászai között.

LAZASAN JAVITJAK A BANYÁKAT

A centraliai katasztrófa és utána John L. Lewis gyászhat elrendelése kétségtelenül felhívták a közvélemény figyelmét a bányák rossz állapotára. A közönségnek tudomásul kellett vennie, hogy a bányászok milyen rémségesen veszélyes körülmények között keresik olyan nagyon irigylet kenyerüket.

És a bányatársaságoknak is tudomásul kellett venniük, hogy nem lehet tovább a bányákat olyan állapotban tartani, mint amilyenekben ma vannak és feltétlenül javítani kell nekik azokat. A múlt héten lazasan dolgoztak mindenütt, hogy a bányákat jobb karba helyezzék — és megkezdhesék a munkát. Jó lenne, ha a union megfelelő bizottságai élénél a szerződésükben levő kivételes helyzetet és ahol azt látják, hogy a bánya veszélyes: nyomban jelentenék azt Washingtonba a union központjának, hogy onnan aztán intézkedjenek megfelelően.

VEGYÉSZETI TELEP — SZENBŐL VEGYI SZERKEK GYÁRTÁSÁRA

A Pittsburgh Consolidated Coal Co. — mely a Mellon és Rockefeller családok közös óriási vállalata — bejelentette, hogy Library, Pa.-ban hatalmas vegyi kísérleti állomást és telepet létesít a közeljövőben, ahol szénből a legkülönbözőbb vegyszereket állítják elő. A szén mint tüzelő teret vesz, olaj és gáz sok szén kiszorít — és így most új módokat keresnek és találnak is, szén használatra. A vállalat vezetői azt mondják, hogy az új módok olyan kecsesek, hogy nemsokára — szinte vétek lesz szén tüzelőnek használni.

A telep körülbelül 1950-ben készül majd el teljesen.

FIRECO, W. VA. BANYÁBAN NINCSEN TÖBB SZÉN

A Leckie Fire Creek Coal Co. Fireco, W. Va. bányájából, melyet 1916-ban nyitottak meg és amelyben valamikor nagyon sok magyar bányász is dolgozott, nem bányásznak több szén, kifogyott az.

Valamikor napi 2,000 tonna szén bányásztak ebből a bányából. de az utolsó időben csak kb. 45 ember dolgozott a bányában.

A bánya felszerelést, az épületeket eladják. A házakat a Lilly Land Co. vette meg és azokat elsősorban azoknak a bányászoknak kínálja eladásra, akik azokban laknak, persze jó borsos áron.

KEVÉS AZ ÜRES KOCSI

Pennsylvania állam Indiana megyéjének bányái a múlt héten is csak három napot tudtak dolgoztatni, mert nem kaptak a bányák az őket szolgáló vasutaktól elegendő üres kocsikat.

KERESTETÉS

Nagy Miklóst, akinek szülei 1935-ben vándoroltak vissza Magyarországra, Szabolcs megyébe, Kállósejmen községbe valamint Vámos Miklóst keresik. Aki tudja címüket legyen szíves lapunkkal közölni.

WELCH, W. VA.

HOZZA HOZZÁNK RECEPTEIT!
Annak elkészítése legfontosabb üzletünk. Száz és száz gyógyszerárúkat kellek vásárolhat nálunk!

Flat Iron Drug Store

DRUGS — STATIONERY — CIGARS
SUNDRIES — SODAS
WELCH, W. VA. TELEFON: No. 80

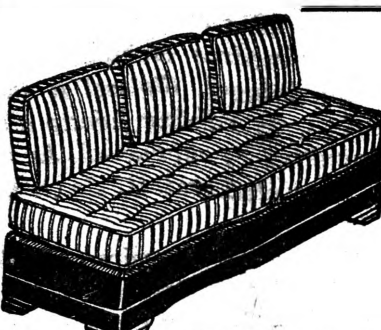


TELEFON: 176

"EASY TO PAY — ON THE LEWIS WAY"
Jöjjön be hozzánk! — Berendezzük házat. — Könnyű részletek.

The LEWIS FURNITURE Co.

WELCH, W. VA.

OAK HILL, W. VA.

KIRUHAZZUK AZ EGÉSZ CSALÁDOT!
Kittűnő ár, mérsékelt árak. Tartós butorok PHILCO rádió és FRIGIDAIRE képviselői!
Igazi kittűnő MOHAIR anyagból készült diványokat stb. árunk!
HOME OUTFITTING CO.
C. O. ODELL, Mgr.
Mt. Hope, W. Va. Sophia, W. Va.
Telefon: 315 Telefon: 3076
OAK HILL, W. VA. Telefon: 215

VÁSÁROLJA TÖLÖNK ÉPÍTKEZÉSI ANYAGJAIT!

Jutányos árak! CERTAINTÉED falbetétek!
Acme házfesték — Philip Carey tetőanyagok és festék — Cement üveg, stb.

MANKIN Lumber Company

BUILDING MATERIALS — CONTRACTORS

340 Central Avenue Oak Hill, W. Va.

Glen Kincaid, üzemvezető

A híres TUXEDO takarmányliszt képviselői.
Vásárolja ezeket tőlünk!

West Virginia nem ad minden bányánál munkanélküli segélyt

West Virginia állam munkanélküli segély hivatalának vezetője: Cabell S. Davis kijelentette, hogy az állam a centraliai katasztrófából eredő munkanélküli idejére nem ad minden bányásznak munkanélküli segélyt.

Szerinte csakis azokat a bányászokat illeti az meg, akik azért nem dolgozhatnak, mert

Krug belügyminiszter rendeltére a bányát nem szabad addig megnyitni, míg megfelelő karba nem hozzák azt.

Davis szerint a John L. Lewis által elrendelt gyászhat idejére sem fog az állam munkanélkülségi segélyt folyósítani — mert a munkaszünet a union vezérének rendeltére történt és így szerinte a unionnak kellene segélyt utaltatni.

A szövetségi bányahivatal vezetője — erősebb szövetségi törvényt követel

A Magyar Bányászlap a múlt héten rámutatott, miszerint a bányászok érdekében mennél előbb új szövetségi törvényeket kellene hozni, mert életük csakis így lenne munkájuk közben jobban védve, mint manapság.

Rámutattunk, hogy a mai törvények mellett a szövetségi bányafelügyelőknek nincsen más joguk, mint az, hogy hibákra mutassanak, javítást javasolhassanak, de az már nem áll módjukban, hogy büntethessenek is — ha rendelkezésüket nem hajtják végre. A szenátus megfelelő bizottsága Dr. R. R. Sayrest, a szövetségi bányahivatal vezetőjét is kihallgatta a centraliai katasztrófa ügyében és ő is nagy bajnak jelölte meg, hogy a szövetségi bányatörvények nagyon hiányosak és csakis ajánlási joguk van a szövetségi felügyelőknek.

Rámutatott, miszerint a szövetségi bányahivatal felügyelője Frank Perz több ízben is rámutatott a centraliai bajokra, sőt jelentette azt is, ha javítás nem történik könnyen katasztrófa történhet — de a bányatársaság semmit nem javított és törvény hiánya miatt még se járhattak el.

Szerinte is csakis akkor járulhatnak igazában a bányákban az állapotok, ha új szövetségi bányatörvényeket hoznak, melyek megfelelő büntetési jogot is adnak a szövetségi bányahivatalnak.

Az új törvények megszavaztatásáért kell a unionnak mindent elkövetnie. Minden törvényhozó mozgósítani, és megértetni velük, hogy emberi élet mentése véget van szükség mennél előbb új szövetségi bányatörvényekre.

A nagy tavakra való szén szállítás hamarosan kezdetét kellene, hogy vegye, de az érdekelte bányatársaságok attól tartanak, hogy ezidén a tavi szállítással bajok lesznek. Azt állítják, hogy a vasutársaságok kocsit szolgáltatásaitól semmi jót nem remélnek — és az rosszabb lesz a tavalyinál is.

Észak West Virginia bányatársaságai azt állítják, hogy a vasutak kiadott jelentései nem igen fedik a tényeket — és a kocsiszolgáltatás terén nem léteznek a javulások, amiket említenek.

A B & O vasut menti bányák panaszkodnak legjobban, ma is azok félnek legjobban attól, hogy a déli bányák — a C & O és N & W vasutmentiek sok tavi szállítási üzlet elvesznek majd előlük, mert a vasutak jobb üres kocsit szolgáltatást nyújtanak a vonaluk mentén levő bányáknak.

WELCH, W. VA.

Csakis elsőrangú, országsszerte ismert kittűnő nevű férfruhakellékeket árulunk. — Köszönjük a magyarság szíves pártfogását.

SILVER BRAND CLOTHES, INC.

ÁRULUNK: Hart Schaffer & Marx és Hyde Park férfruhákat. Arrow ingeket és zsebkendőket. Stetson kalapokat. Interwoven harisnyákat. Nunn Bush és Jarman cipőket.



BECKLEY, W. VA. WELCH, W. VA. LOGAN, W. VA. CHARLESTON, W. VA.

RECAPPING

nem "háboru bébi" minálunk. Sok évi gyakorlatunk van ebben! Mig nemi késő — kocsi gumiját hagyja recappoltatni nálunk

HOOD'S TIRE SHOP

J. R. Moore, Mgr. 176 McDowell St.
Welch, W. Va. Telefon: 607-J
Vásárolja tőlünk a híres U.S. ROYAL gumit

SZÍVELYES ÜDVÖZLETÜNK WELCH ÉS VIDÉKE MAGYARJAINAK!

The O. J. Douglas Mortuary

R. E. L. DOUGLAS, tulajdonos
Kápolna és betegszállító autó!
Douglas Funeral Home, War, W. Va.
WYOMING STREET WELCH, W. VA.
NAPPALI ÉS ÉJJELEI TELEFON: 86.

Betétei BIZTOSITVA vannak a környék magyarságának küldjük ÜDVÖZLETÜNKET.

Magyarországra és Európába pénzügyi átalakításokat elfogadjuk.

McDowell County National Bank

WELCH, W. VA. Tel: 2
Kölcsönök alacsony bank-kamatra.
A Federal Deposit Ins. Corporation tagja.
Betétei \$5,000.00 erejéig biztosítva vannak.

Templomi díszítéseket vállalunk. Esküvői és más alkalmi csokrokat és temetésekre koszorúkat izlésesen készítünk.

FOSTER'S FLORAL AND GIFT SHOPPE

A "bus" állomás mellett.
28 ELKHORN ST. WELCH, W. VA.
Nappali telefon: 145. Éjjeli telefon: 869.

Bármily férfruhakelléket vásárol tőlünk, meg lesz elégedve!

Hálásak vagyunk pártfogásáért.

MEN'S SMART SHOP

(A City Hall mellett)
WELCH, W. VA.

MANHATTAN ingek, sportswear, nyakkendők és alsóruhák; KNOX kalapok, VAN HEUSEN ingek és sportswear; HOLEPROOF harisnyák, BEAU BRUMMELL nyakkendők, PIONEER suspender nadrág-szíj harisnyatartó BRENTWOOD szivert és sportswear, JANTZEN szivert, SWANKS ékszerek férfiaknak, stb.

McDowell County-nak legnagyobb ékszerüzlete szíves üdvözlét küldi a magyarságnak! Szébbnél-szebb ékszerek, ajándéktárgyak, gyémántok, fülbevalók gyűrűk, nyakláncok, stb.

U. S. JEWELERS

McDowell County's Largest Jewelers
Welch, W. Va. 77 McDowell Street
War, W. Va.-i üzlet: 110 Main Street
Bulova, Elgin, Waltham, Hamilton, Gruen, Longines órák képviselői!

Motor, rádió javítás! PHILCO rádió és villanyhűtő árunk. HOTPOINT — complete line! G.E. kisebb villanyfelszerelési cikkek. Rekordok. HOUSE & COMMERCIAL WIRING!

Welch Electric Co.

Sales — CONTRACTORS — Service
62-68 Elkhorn St. Tel: 920 Welch, W. Va.
J. R. Moore M. A. "Mike" McParland

Vigyázzon szemére, míg nem késő. Szemüveg javítás, csiszolás! Mérsékelt árak! Minden munkát személyesen végzünk. Welch-i iroda nyitva egész héten át.

Dr. A. J. Martin

OPTOMETRIST

Welch, W. Va. Telefon: 95
(First National Bank Bldg.)
Rendelő: hétfőn, szerdán és pénteken
Bluefield, W. Va. Telefon: 9311
Coal and Coke Bldg.
Rendelő: kedd, csütörtök, szombat.

EGYLETI KALAUZOK

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 23-IK FLOKJA POCAHONTAS, VA.

Elnök: Nagy Gáspár. Alelnök: Tóth Mihály. Titkár-pénztárnok: Kovács Péter. Box 755. Pocahontas, Va. Ellenőr: Angyal László. Betegápolók: Tóth Mihály ifj. Soss József. Zászlótartók: a szükséghez képest a főnök elnöke nevez ki. Kerületi delegátusok: Nagy Gáspár és Kovács Péter.

Gyűléseit tartja minden hónap első péntek után való vasárnap délután 2 órakor a Református Templom iskolatermében.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 25. FLOKJA GLEN JEAN, W. VA.

Elnök: Balint Gyula, Beckley West Va. Alelnök: Czikkora János. Ügykezelő: Szűcs Imre, Box 153, Scarbro, W. Va. Kerületi delegátusok: Bernát János és Szűcs Imre. Hármass bizottság: Nagy Sándor, Hajas István és Mogyorosi Lajos.

Kérünk minden magyart a vidéken, hogy ha nem tagja a Verhovay Segély EGYLET-nek, csatlakozzon testvér táborunkhoz. Minden felvilágosítást készséggel ad meg az ügykezelő.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 32-IK OSZTÁLYA, GARY, W. VA.

Elnök: Dudás Pál; alelnök: Szilágyi Mihály; titkár-ügykezelő: Magyar József, címe: Box 115, Gary, W. Va., kihez minden egyleti levél küldendő; hármass bizottság: Bodnár István, Lázár László és Roth György. Betegápolók: kirendelhető minden tag és zászlótartókat az elnök nevez ki, mikor szükséges. Kerületi delegátusok: Magyar József és Roth György.

Gyűléseit tartja minden hónap első vasárnapján délután 2 órakor a Gary Red Cross Hallban.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 308-IK OSZTÁLYA, FILBERT, W. VA.

Gyűléseit tartja minden hónap első vasárnapján délután 2 órakor a római katolikus templom alatt.

Elnök: Tóth Lajos, alelnök: Forray Lajos, ügykezelő-titkár: Soltész József, akihez minden levél küldendő és akinek címe: Box 126, Filbert, W. Va.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 248-IK FLOKJA, MONAVILLE, W. VA.

Elnök: Wagner András; alelnök: Albert György; ügykezelő: Vizi János, akihez minden levél küldendő; kinek címe: Box 272, Logan, W. Va.; jegyző-ellenőr: Kish András; számvizsgáló bizottság: Wagner Betty és Vizi Jánosné; vizuális bizottsági tagok: Wagner András és Vizi János; betegápolókat és zászlótartókat az ügykezelő esetenként nevez ki.

Gyűléseit tartja minden hónap első vasárnapján a General kórház mellett saroképület helyiségében, Loganban, délután 2 órai kezdettel.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 293-IK OSZTÁLYA, THORPE, W. VA.

Flokkunk alakult 1916 március 12. Gyűléseit tartja minden hónap első vasárnapján délután két órai kezdettel, Thorpe-n, a Református Templom iskolatermében.

Elnök: Kujbus Mihály. Ügykezelő és pénztárnok: Kiss András, címe: Box 23, Thorpe, W. Va. Ellenőrök: Forgács József és David Lajos. Kerületi delegátus: David Lajos.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 343-IK OSZTÁLYA SO. WILLIAMSON, W. VA.

Gyűléseit tartja minden hónap első fizetés nap utáni vasárnap délután egy órai kezdettel a bányatársaság Recreation Halljában, New Camp, Ky.

Elnök: Dóka András. Titkár-pénztárnok és a gyermekosztály vezetője: Mayerchak J. Pál Box 923, Williamson, W. Va., kinek címére a kültagoktól a havidíjak küldendők. Betegápolást adott esetben a titkár teljesíti.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 350-IK FLOKJA, HOLDEN, W. VA.

Elnök: Bokkon József; alelnök: B. Kovács János; ügykezelő: Taisoly Sándor, címe: Box 641, Logan, W. Va., kihez minden egyleti levél küldendő; számvizsgálók: Kelemen Imre, Siller József és Adam Mihály; betegápolót a titkár nevez ki, amikor szükséges.

Gyűléseit tartja negyedévenként 2-ik vasárnap délután 2 órai kezdettel Varga Ferenc helyiségében, Logan, W. Va.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 482-IK FLOKJA WHITESVILLE, W. VA.

Elnök: id. Lányi József, ügykezelő: Gall Lajos, címe: Box 7, Glen Daniel, W. Va., akihez mindenféle levél és money order küldendő; kerületi delegátus: Csanády Péter. Gyűléseit tartja minden három hónapban a 2-ik vasárnap délutánján az ügykezelő lakasan Glen Daniel, W. Va.-ban.

Betegápolók: Blue Pennantton; id. Lányi József; Whitesvillen: Kazvizky Lajos; High Coalon: Lengyel István.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET 509-IK FLOKJA, PRENTER, W. VA.

Gyűléseit tartja minden hónap második vasárnap délután az ügykezelő lakásán.

Elnök: Veres György. Ügykezelő Domokos Mózes, Box 12, Prenter, W. Va., akinek címére küldendő a főnök érdeklő levelek és pénzküldemények. Ellenőr: Luukachik Coach Ferenc. Betegápolókat az adott alkalmakkor az elnök nevezi ki. Kerületi delegátus Domokos Mózes.

BRIDGEPORTI SZÖVETSÉG 373-IK OSZTÁLYA, LOGAN, W. VA.

Elnök: Zékány Sándor. Alelnök: J. Zékány Sándor. Titkár-pénztárnok: özv. Szepessy István, Hutchinson, W. Va., Logan Co., minden pénzküldemény havidíj stb. a pénztárnok címére küldendő. Jegyző-ellenőr: Wagner András. Számvizsgáló: László Ferenc.

Gyűlés minden hónap első vasárnapján délután két órakor a General Kórház mellett épületben, ahol a Verhovayak is tartják gyűléseit.

MUNKAS BETEGSEGÉLYZŐ SZÖVETSÉG 71-IK OSZTÁLYA, HOLDEN, W. VA.

Elnök: Marosi Sándor. Titkár-pénztárnok: Siller József, címe: Box 260, Holden, W. Va., kinek címére küldendő az osztályt érdeklő pénzküldemények és levelek. Betegápolót a titkár nevez ki, ott, ahol a beteg jelentkezik.

Gyűléseit tartja minden harmadik hónap harmadik vasárnapján a titkár lakásán, Holden 21-es pláz, házszám 483 Trance Street.

MUNKAS BETEGSEGÉLYZŐ SZÖVETSÉG 168-IK OSZTÁLYA FARMINGTON, W. VA.

Alakult 1924 november 9-én. Elnök: Elekcs László. Titkár-pénztárnok: Hornyák A. János, Box 553, Farmington, W. Va., akinek címére küldendő a Szövetséget érdeklő levelek. Betegápolókat a titkár gondoskodik és nevez ki betegápolókat. Gyűléseit tartja minden hónap harmadik vasárnapján délután egy órakor a titkár lakásán.

Akik tagjai akarnak lenni ezen Szövetségnek, forduljanak bizalommal a főnti címre, ahonnan minden felvilágosítást megkapnak az osztály titkárától.

AMERIKAI MAGYAR REF. EGYESÜLET 173-IK OSZTÁLYA THORPE, W. VA.

Elnök: Groch Mihály; ügykezelő: ifj. Radnóci József, B. 252 Thorpe, W. Va., akinek címére küldendő az osztályt érdeklő levelek, havidíjak stb.; pénztárnok: Képes József, betegápolót teendőket az ügykezelő végzi.

UJ SZENTERÜLETET TALÁLTAK A DUNANTUL

Uj szenterületeket tártak fel Tatabánya vidékén. Német-egyháza közelében. A furásokat Vicske, Csabdy és Mátyás környékén folytatják.

EGYHÁZI HIREK

CRESCENT—MARTINS FERRY, OHIO

Közlő: Dr. Várady Arthur, lelkész.

Husvétii ünnepünk áldottan szép volt. 156 testvérünk élt az Úrvacsora szent jegyeivel s nőtestvéreink szép virágokkal díszítették templomunkat. Lakozzon velünk a Feltámadott Krisztus lelke! — egy hűséges életre.

Kereszteltük egyházunkban Fodor Károly s neje, Ulrich Katalin újszülött fiacskáját Károly, Gyula névre. Kereszt-szülei Fodor Albert és Sessler Anna voltak. Kereszteltük továbbá Harold N. Kerr s neje Sárkány Zsuzsanna kis fiát Richard, István névre. Kereszt-szülei Kulcsár János s neje Sárkány Erzsébet. A keresztelést szép keresztelői ünnepség követte a nagyszülők Sárkány István s neje Sebők Zsuzsanna otthonában.

Nagy részvét mellett temették Szenté Istvánné sz. Mécsáros Mária, Nagygyimot, Veszprém m. születésű, 69 évet élt nőtestvérünket, kit férjén kívül itt 4 fia, öhzázban 3 gyermeke gyászolnak a rokonság és jóbarátok mellett. Temetési a Yorkville-i temetőben nyugosznak.

Crescenten emlékünnepegen tettünk tisztességet a Centrália, Ill.-ban elpusztult 111 bányászhalottnak. Maradunk emlékü örökös figyelemzetés a vigyázásra, a lehető legnagyobb biztonság keresésére. A biztonság ára: az örökös vigyázás!

Az utolsó betekben nagyon sok betegünk volt. Istennek hála javul a helyzet s hisszük tavasz jöttével ismét együtt lehetünk mindnyájan Isten szent ügyének szolgálatában.

Május hó folyamán tartandó Bazárunk készülődései is megindultak. Kérjük nőtestvéreinket a bazári tárgyakat mielőbb behozni vagy beküldeni. Közös igyekvéssel célt értünk s siker fogja kísérni igyekvésünket. Tegyük meg mindent hát a siker biztosítására.

Az Ohio-i Tax-stampek gyűjtését is kérjük azoknak időközönként való behozását. El ne felejtjük.

A kintlevő kis kannákat is kérjük legkésőbb Pünkösdig majd behozni vagy beküldeni. Isten megfizet hűségünkért s áldozatunkért.

Istentiszteleteink sorrendje: április 20-án vasárnap délelőtt fél 11-kor Crescenten. Április 27-én vasárnap délelőtt fél 12-kor Tiltonvillen; délután 3-kor Martins Ferryben. Kísérjen Husvét szelleme a buzgó templomlátogatásban; amint igaz keresztényekhez illik.

Ujjáépítési Alapunkra lassan jönnek az adományok, azonban még alig vagyunk a féluton a mi kvótánk elérésében. Adjon hát mindenki a nemese s fontos célra kivétel nélkül. Ha mindenki ad, célt érünk. Amikor amerikai testvéreink összehozzák teljes egészében a kivett kvótájukat, nekünk magyaroknak meginkább kötelességünk. Csak szív s lelkiismeret kell hozzá. Kétszer ad, aki gyorsan ad. Adjunk hát jószívvel mielőbb! Adományok küldhetők lelkész címére, aki azokat nyilvánosan nyugtázza. Címe: Rev. A. Varady; 601 N. Sixth Street; Martins Ferry, Ohio.

Kish Géza emlékére

Ha jól emlékszem Earlingen, West Virginiában köszöntöttem be a nemrég elköltözött Kish Géza hajlékába úgy harmincöt esztendeje először.

Szívesen fogadtak, mert abban a vendégszerelő magyar háznál szívesen fogadtak mindenkit, különösen aki magyar nyelven köszöntött be hozzájuk.

Röviddel azután Pekarovics Károly barátomat küldtem magam helyett, hogy az akkoriban született Bányászlapra előfizetéseket szerezzen, és a Kish Gézák házából nem engedték ki addig, amíg minden burdos nem iratkozott fel az újságra.

És negyedfél évtizeden keresztül jóban rosszban a leggyakrabban együtt voltunk, hiszen hetenként köszöntöttük be a lappal hozzájuk. amíg együvé nem kerültünk az elsőlyedő álmvárosban, ahol szintén jóban rosszban osztottunk.

S ahogy jöttek a gyerekek, akik orgonasípok módjára sorakoztak egymás mellé, azokkal is barátságot kötöttünk.

A fiatal, akkor talán 15 éves Géza hurcolt az autójával a kentuckyi uttalan utakon, s Gézától Ernőig jóban voltam minden gyerekkel, ha néha meg is haragudott Mrs. Kish mikor Ernőt — csakugy. mint a többi himlervillei gyereket — pajfosságra bízattam. Igaz magam is megijedtem, mikor télvíz idején kis csizmáját levélve azzal próbálta szárazra méríteni a Buck Creeket.

Az álmváros elűgyedt.

Keserűséggel, tövissel a szívünkben mentünk el onnan a legtöbben, de néhány hónap alatt mindannyian megbékültünk a sorsunkkal és egymással, és ráébredtünk, hogy a közös vesztesség nem elválasztott, de még jobban össze forrasztott bennünket.

Mióta a GI kenyéren Uncle Sam-et szolgálom, szüntelen azt az időt számolgatom, mikor háza megyek és még egyszer, utoljára végig járom azt az országot, ahol negyven évvel ezelőtt bele vágtam a szénbe a csákányom.

Hogy felkeresem még egyszer az öreg barátokat a Virginiák szénmezőin, hogy Tolna- és Baranya helyett összejárom Ohio, Pennsylvania, valamelyik csücskét, hiszen nekem az öreg majnereken kívül nincs más családom.

S ahogy az itteni bajtársaim feleségeik, gyermekeik fényképeit mulogatják, ha esetenként elbeszélgetünk a biletben, én csendesen arra gondolok, hogy hát a himlervillei kis csemeték, a Kish Ernők, a Róka Pityuk, a Magyar Kis Tüdők, a Vlaz csemeték, a Domokos gyerekek, meg a többiek vajjon merre járnak és vajjon melyik maradt valamelyik harctéren

Ugy remélem, hogy a nyár végre háza vísz engem is, de nagy ürességeket érzek máris a szívemben.

Bakó Jánit elsirattam nagyon rég, de nem fogom már Demjén Ferencet, Kish Gézát, meg jó egynéhány más kenyeres cimborát találni.

És az elvesztésük fáj legalább annyira, mint azoknak az édes testvéreimnek az elvesztése, akiket Európa vadállatai küldtek idő előtt a halálba. Mert mindig úgy éreztem, ma is úgy érzem, hogy testvéreim mindazok, akikkel közös kenyeret ettünk anyai időn keresztül.

Szebb és értékesebb volt az életem, hogy Kish Gézát a barátomnak tudhattam, és értékesebb az amerikai nemzet, amely nem nemcsak, hűséges és alkotó fia volt Kish Géza, hanem amelynek a számára olyan szép családot nevelt hűséges párjával.

HIMLER MÁRTON.

MAGYAR REFORMÁTUS EGYHÁZ HIREI

FAZEKAS ISTVÁN, lelkész
Pocahontas, Va.

Husvétii ünnepünk sikeresen záródott minden tekintetben. Ugy a napkelti angol, mint a rendes magyar Istentiszteletre megtelt templomunk. A szent jegyeket az Úr Asztalára adakozta Erdélyi Béni és cs.

Husvét hétfőn este beszélő film műsort adtunk le.

Az ünnepre Kaba Albert, Szabó János és Zefkó Józsefné konfirmáltak és vettek urvacsorát először.

A lelkész lakás nagy átalakításon ment keresztül az elmúlt pár hét alatt. Minden szoba teljesen át van festve és papírozva. A jó munkát az Esküdt fiúnak és Levay Gyula barátaink végezték, akik jutányos áron sokat takarítottak.

Egyházunknak. Nyitott Estélyt tart a lelkész család a közel jövőben, amikor gyülekezetünk népeit megvendégtetvén át nézhetik a lelkész lakást.

UJ BANYA KENTUCKYBAN

Lewis Mining Company, Hyden, Ky.-ban új bányatársaság alakult azzal a céllal, hogy bérrel szenterületükön a szén bányászatát mennél előbb megkezdjék.

Katy Coal Co. néven Diablock, Ky.-ban alakult egy bányatársaság, mely Perry megyében rendelkezik szenterülettel. Itt is megkezdtek a bányát megnyitási előmunkálatakat.

ADAKOZÁS

Varkesze község templomának és iskolájának javítására Káposztás Mihály, Kiss Lukács és Kiss János a következő összegeket gyűjtötték és küldték el rendeltetési helyére, aminek elküldési díját Kiss Lukács fizette:

Aranyosi István és családja 27 dollár, Keszei Róza és gyermekei 25 dollár, Kish Lukács és gyermekei 15 dollár, Domonkos Ferenc és családja 13 dollár, Káposztás Mihály és neje 10 dollár, Káposztás Lajos és cs., Magyar József és cs., Magyar Jenő és cs., Magyar Lajos és cs., Magyar Sándor és cs., Fröhlich Sándorné, Német János és cs., Kish János és cs., Kish György, Szabó Géza és neje, Gulyás Endre és neje, Orosz János, Menyhárt László és neje, Nagy József és neje, Németh Antal, Fischl István és családja 5-5 dollárt, Cseszla Lajos és neje 3 dollárt, Horváth Róza 2 dollárt, Róka Istvánné, Dankó Ödön és családja, Morgoli Gyula, Czabo Ferenc, Rosenfeld Lajos 1-1 dollárt.

MI LESZ A 60-64 ÉVES BANYÁSZOKKAL

Az utóbbi időben sok bányából elbocsájtottak munkásokat, akik 60 éven felül vannak, de 65 évig még nem töltötték be — social security nyugdíjat még nem kaphatnak és így jövedelmük nincsen.

Az ilyen emberekről a unionnak kell valami támogatást nyújtani. A localoknak kell kéri a kerületi vezetőségeket, utaltasson ki a United Mine Workers segítséget — a mar több mint 15,000,000 dollárt kitevő jóléti alaphoz.

GYÁSZJELENTÉS

Alulírottak fájdalomtól megtört szívvel jelentjük, hogy a drága jó fiu, testvér, sógor, nagybácsi és rokon

JUHÁSZ MÁTYÁS

aki 1941 május 18-án vonult be a haza szolgálatába, Calvin, Va.-ból és franciaországi harctereken kétszer megsebesülve 1944 novemberében Washington, D. C.-be a Walter Reed General Hospitalba került, ahonnan 1945 júniusban elbocsájtották, de ahová még abban az évben novemberben betegsége miatt vissza kellett vinni, 1947 március 27-én örök álmra hunyt le szemeit, követte felejthetetlen édesanyját az örök hazába, aki 1942 januárban halt meg, amikor egyetlen fiát tengerentúrra vitték.

Drága halottunk holttestét Philadelphiába hozattuk és március 31-én temettük el.

Nyugodjék békében. Gyászolják: összetört szívű édesapja, Juhász Gáspár, testvére Borbála férjével és gyermekeivel, nagybátyja Tóth Pál és családja, valamint más rokonok.

KÖSZÖNETNYILVANÍTÁS.

Hajásan köszönjük mindazoknak, akik drága halottunk temetésén megjelentek. bennünket nehéz óráinkban vigasztalni igyekeztek, vagy bármiként is segítségünkre voltak.

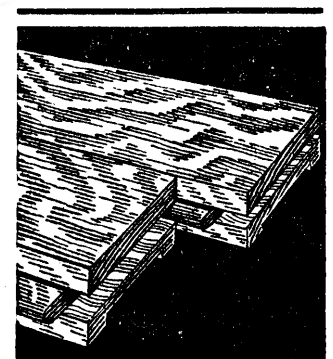
Philadelphia, Pa., 1947 április 17.

JUHÁSZ GÁSPÁR ÉS LEÁNYA BORBÁLA, FÉRJE ÉS CSALÁDJA

WINDBER, PA.

SOK MAGYAR VAN NÁLUNK ALKALMAZVA !
A környékbeli magyarok kedvelt üzlete.
— NÁLUNK MINDENT KAPHAT —
Több mint ötven éve szolgáljuk a környéket.

Eureka Stores
QUALITY · SERVICE · VALUE
WINDBER, PENNSYLVANIA.



“NÁLUNK MINDEN KAPHATÓ,
AMIVEL BÁRMIT IS
FELEPÍTHET!”

Építkezési anyagok, ACME festék,
vasáru cikkek. Köszönjük a magyarság pártfogását!

Windber Lumber Co.
WINDBER, PA. — Telefon: 84

CALIFORNIA, PA.

VÁSÁROLJA VIRÁGJAIT TÖLÜNK!
Gyönyörű esküvői csokrok! Temetési koszorúk stb.
Üdvözlő magyar barátainknak.

Nichols Flower Shop

(Peg and Fran Phillips Florists)
106 Third Street Phone 3972 California, Pa.

MASONTOWN, PA.



1907 óta szolgáljuk Masontown és környékét. Sok derek magyar vevőinknek ezután küldjük üdvözlőnk. Árulkuk a híres MONAD festéket! Óriási játék készletünk van.

Masontown Hardware Store

Oliver C. Smith, tulajdonos.
Phone 4721
17-19 N. Main Street Masontown, Pa.

BROWNSVILLE, PA.

Meleg üdvözlőtünk a környék magyarjainak!

Csupa országazerte ismert villanyfelszerelési cikkek árulunk, mint BENDIX mosógép, PHILCO, NORGE, CROSLY villanyhűtő, MAGIC CHEF kályha stb.

BUSH Furniture Co.

“Mindennünk van lakása részére!”
1 Market Street — Tel: 491-492 — Brownsville, Pa.

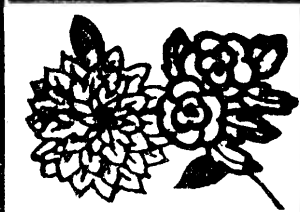
NÁLUNK MAGYARUL BESZÉLHET!

Lakását teljesen berendezzük! Konyhaszékre, nyek, acébol porcellán tetővel, gázra, szénre berendezett kályhák, matracok, bútor, villanyfelszerelési cikkek stb. stb.

Üdvözlő sok derek magyar vevőinknek!

Krause's Department Store

Phone 920 Brownsville, Pa.



“A virág mindennél szebben beszél.”
Gyönyörű temetési koszorúk, esküvői virágcsokrok... Virág bármely alkalomra.

LUNDEN'S FLOWER SHOP

“Say It With Flowers.”
Member FTD
Union Station Bldg.
Market St., Brownsville, Pa.

Buy U. S. Savings Bonds